

TEK 1.0



GPS TUTKA JA KOULUTUS LAITE

KÄYTTÖOPAS

LUE TÄMÄ OPAS KOKONAAN ENNEN KUIN ALOITAT

TÄRKEITÄ TURVALLISUUSTIETOJA

Tässä oppaassa käytettyjen huomiosanojen ja symbolien merkitykset



Tämä on turvallisuusvaroitusymboli. Sitä käytetään varoittamaan sinua mahdollisesta loukkaantumisvaarasta. Noudata kaikkia tämän symbolin jälkeisiä turvallisuusviestejä välttääksesi mahdollisen loukkaantumisen tai kuoleman.

VAROITUS

VAROITUS tarkoittaa vaarallista tilannetta, jonka jättäminen huomioimatta voi johtaa kuolemaan tai vakavaan loukkaantumiseen.

HUOMIO

HUOMIO käytettynä ilman turvallisuusvaroitusymbolia tarkoittaa vaarallista tilannetta, jonka jättäminen huomioimatta voi johtaa vahinkoon koirallesi.

HUOMAA

HUOMAA käytetään osoittamaan käytäntöjä, jotka eivät liity henkilöloukkaantumiin.

VAROITUS

- Ei saa käyttää aggressiivisilla koirilla. Älä käytä tätä tuotetta, jos koirasi on aggressiivinen tai taipuvainen aggressiiviseen käyttäytymiseen. Aggressiiviset koirat voivat aiheuttaa omistajalleen tai muille vakavia vammoja ja jopa kuoleman. Jos olet epävarma tämän tuotteen sopivuudesta koirallesi, ota yhteys eläinlääkäriin tai valtuutettuun kouluttajaan ennen tuotteen käyttöä.
- Tässä laitteessa on litium-ioni (Li-Ion) -paristoja; älä koskaan polta tai lävistä paristoja, muokkaa niiden muotoa tai lataa niitä sopimattomalla latauslaitteella. Tämän varoituksen noudattamatta jättäminen voi johtaa tulipaloon, räjähdykseen, omaisuusvahinkoon tai henkilöloukkaantumiseen.
- Räjähdyksenvaara, jos paristo korvataan vääräntyyppisellä paristolla. Hävitä käytetyt paristot paikallisten määräysten mukaisesti.
- Paristoja ei saa koskaan poistaa paristokotelosta latausta varten.
- Tuotteesi purkamisen voi aiheuttaa vaurioita ja mitätöidä takuun.
- Älä lataa paristoja tiloissa, joissa on korkea lämpötila (38 °C +/100° F +).
- Pidä paristot pois lasten ulottuvilta.
- TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laitteen käyttö moottoriajoneuvoa käytettäessä voi olla keskittymistä häiritsevää. Kiinnitä aina täysi huomio ajoneuvosi käsittelyyn.
- Ole aina tietoinen ympäristöstäsi, kun navigoit reittipisteeseen. Älä ylitä vaarallista maastoa tai esteitä liikkuessasi.

HUOMIO

Lue tämän käyttöoppaan ohjeet ja noudata niitä. Kaulapannan hyvä istuvuus on tärkeää. Liian kauan tai liian tiukalla koiran kaulassa pidetty panta voi aiheuttaa ihovammoja. Näitä kutsutaan makuuhaavoiksi ja myös painehaavautumiksi sekä painekuolioksi.

- Vältä kaulapannan pitämistä koiralla yli 12 tuntia päivässä.
- Jos mahdollista, sijoita kaulapanta uuteen paikkaan koiran kaulassa 1 - 2 tunnin välein.
- Vältä liiallinen paine tarkistamalla sopivuus tämän käyttöoppaan ohjeiden mukaisesti.
- Älä koskaan liitä hihnaa GPS+Koulutuspannaan; se aiheuttaa liiallisen paineen kontakteihin.
- Kun käytät erillistä pantaa hihnaa varten, varmista, ettei GPS+Koulutuspannaan synny painetta.
- Pese koiran kaula-alue ja pannan koskettimet viikoittain kostealla liinalla.
- Tarkasta kosketusalue päivittäin ihottuman tai haavautumien varalta.
- Jos ihottumaa tai haavautumia havaitaan, lopeta pannan käyttö, kunnes iho on tervehtynyt.
- Jos ärsytys jatkuu yli 48 tuntia, ota yhteys eläinlääkäriin.

Nämä vaiheet varmistavat turvallisuuden ja miellyttävyyden koirallesi. Miljoonat koirat käyttävät ruostumattomasta teräksestä tehtyjä kontakteja ilman ongelmia. Jotkut koirat ovat herkkiä kosketuspaineelle. Saatat havaita, että jonkun ajan kuluttua koirasi sietää hyvin kaulapantaa. Tässä tapauksessa voit helpottaa näitä varotoimia. Jos havaitaan punoitusta tai haavaumia, lopeta käyttö, kunnes iho on täysin tervehtynyt.

- Sinun on mahdollisesti ajettava pois turkki kosketuspistealueita tai vaihdettava pitempiin kosketuspisteisiin jatkuvan kontaktin varmistamiseksi. Älä koskaan parturoi koiran kaulaa, tämä voi johtaa ihottumaan tai tulehdukseen.
- Älä kiristä pantaa enempää kuin mitä tarvitaan hyvään kosketukseen. Liian kireällä oleva kaulapanta lisää kosketusalueen painekuolion riskiä.

- Koirasi ei tulisi päästää ääniä tai panikoida saadessaan stimulaatiota. Jos näin tapahtuu, stimulaatiotasoa on liian korkea ja sinun on mentävä takaisin edelliselle tasolle ja toistettava prosessi.

HUOMAA

- Tuotteen purkamisen voi aiheuttaa vaurioita ja mitätöidä takuun. Ota yhteys asiakaspalvelukeskukseen paristonvaihtoa varten.
- Vältä käyttämästä suuritehoista radiota (yli 5 wattia) TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laitteen lähellä. Se voi aiheuttaa korjaamatonta vahinkoa TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laitteelle.
- Vältä kemikaalipuhdistusaineita ja liuottimia, jotka voivat vahingoittaa muoviosia.
- Älä säilytä TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laitetta paikassa, jossa se voi altistua ääriämpötiloille, sillä se voi aiheuttaa pysyviä vaurioita.
- Varastoitaessa laite pidemmäksi aikaa, säilytä seuraavan lämpötila-alueen puitteissa: 0 - 25 °C (32 - 77 °F).
- Älä jätä laitetta alttiiksi lämpölähteelle tai kuumaan paikkaan, kuten auringonpaisteeseen lukittuun autoon. Vaurioiden välttämiseksi poista laite autosta tai säilytä sitä poissa suorasta auringonvalosta, esimerkiksi hansikaslokerossa.
- Jos painat vahingossa stimulointipainiketta yli 10 sekunnin ajan, käsilaite menee "aikakatkaisujaksoon". "Aikakatkaisujakson" aikana stimulaatiota ei voida lähettää koiraan 5 sekuntiin.

Kiitämme sinua SportDOG Brand™-tuotteen valitsemisesta. Oikein käytettynä tämä tuote auttaa sinua jälttämään ja kouluttamaan koiraasi tehokkaasti ja turvallisesti. Varmista tyytyväisyytesi lukemalla koko tämä käyttöohje huolellisesti. Mahdollisissa tuotteen toimintaa koskevissa kysymyksissä katso tämän käyttöoppaan Usein kysyttyä- tai Vianmäärittämis-osiota, tai ota yhteys asiakaspalvelukeskukseemme. Katso täydellinen luettelo asiakaspalvelukeskuksiemme puhelinnumeroista osoitteessa www.sportdog.com.

Saadaksesi parhaan takuusuojan rekisteröi tuotteesi 30 päivän aikana osoitteessa www.sportdog.com. Rekisteröitymällä ja säilyttämällä ostokuitin saat tuotteellesi täyden takuun ja jos sinun tarvitsee soittaa asiakaspalvelukeskukseen, voimme auttaa sinua nopeammin. Mikä tärkeintä, SportDOG® ei koskaan anna tai myy henkilö- ja yhteystietoja kenellekään. Täydelliset takuutiedot ovat saatavissa verkossa osoitteessa www.sportdog.com.

Tämä laite on tehdasasetettu englanninkieliseksi. Vaihda TEK SERIES -käsilaitteen kieli noudattamalla näitä ohjeita.

- Valitse päävalikossa **SETTINGS > LANGUAGE (ASETUKSET > KIELI)**.
- Käytä nuolinäppäimiä korostamaan haluttu kieli.
- Vaihda kieli painamalla oikealle-nuolta.



SISÄLLYSLUETTELO

OSAT	3
JÄRJESTELMÄN TOIMINTA	3
PÄÄMÄÄRITELMÄT	4
KUVAKKEIDEN MÄÄRITYKSET	4
PÄÄVALIKKO	5
TEK SERIES -LAITTEIDEN KÄYTTÖ	5
VALMISTELE TEK SERIES -KÄSILAITE	6
KALIBROI KOMPASSI SEURAAVASTI	6
VALMISTELE KOULUTUSPANTA	7
TESTIVALOTYÖKALUN-OHJEET	8
GPS-PANTA	8
KAULAPANTOJEN PARITTAMINEN KÄSILAITTEEN KANSSA	9
SOVITA GPS+KOULUTUSPANTA SEURAAVASTI	9
LISÄÄ KOIRASI	10
VASTAANOTA GPS-SATELLIITISIGNAALIT	10
JÄLJITÄ KOIRASI	10
YLEISIÄ KOULUTUSVINKKEJÄ	11
KOIRAN KOULUTTAMINEN	11
KATSO KOIRAN TILA	12
NAVIGOI KOMPASSILLA JA GPS-TYÖKALUILLA	13
MERKITSE SIJAINNISI REITTIPISTEILLÄ	13
ASETUKSET-VALIKKO	14
VAIHDA KIELIASETUKSET	14
MUUTA YLEISET-ASETUKSIA	14
TIETOLIIKENNEASETUSTEN MUUTTAMINEN	15
KAULAPANTA-ASETUKSIEN VAIHTO	15
KOIRIENI ASETUKSIEN VAIHTO	16
YKSIKKÖASETUSTEN MUUTTAMINEN	17
MUUTA JÄLJITYS-NÄYTÖN ASETUKSIA	17
ASETA JÄRJESTELMÄN AIKA	17
MUUTA NÄYTTÖASETUKSET SEURAAVASTI	17
AUTO-TILAN KÄYTTÖ	17
NOLLA KÄSILAITE	18
TIETOJA	18
MUUTA GPS+KOULUTUSPANTA VAIN GPS-PANNAKSI	18
USEIN KYSYTYT KYSYMYKSET	19
VIANMÄÄRITYS	20
KÄYTTÖEHDOT JA VASTUURAJOITUS	21
VAATIMUSTENMUKAISUUS	21
PARISTON HÄVITYS	21
TÄRKEÄ KIERRÄTYSNEUVO	21
ADD-A-DOG™	22
HAKEMISTO	23

KÄYTTÖNOTTO

OSAT



JÄRJESTELMÄN TOIMINTA

SportDOG Brand™ TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laite on todettu turvalliseksi, miellyttäväksi ja tehokkaaksi kaikilla yli 3,6 kg:n painoisilla koirilla. Käyttämällä tätä tuotetta johdonmukaisesti ja oikein voit jäljittää koiriasi, vahvistaa käskyjä ja oikaista väärinkäyttäytymistä jopa 11 km:n etäisyydellä. Käsilaite vastaanottaa sijaintisi sisäänrakennetusta GPS-antennistaan ja vastaanottaa koirasi sijaintipäivitykset kaulapantaan kiinnitetystä GPS-antennista. Käsilaite lähettää signaalin aktivoiden koulutuspannan syöttämään vaarattoman stimulaation. Asianmukaisella koulutuksella koira oppii liittämään signaalin käskyyn. Kaikkien SportDOG®-tuotteiden tavoin myös tässä mallissa on säädettävä stimulaatiotaso, jotta voit asettaa stimulaatiotason koirasi temperamentin mukaan ja näin eliminoida ylioksuriskin.

TÄRKEÄÄ: TEK SERIES GPS TUTKA JA KOULUTUS LAITTEELLA ON JOPA 11 KM:N TOIMINTAETÄISYYS. TOIMINTAETÄISYYS VOI VAIHEDELLA KÄDESSÄ PIDETTÄVÄN VASTAANOTTIMEN ASENNON MUKAAN. VARMISTA JOHDONMUKAISET TULOKSET SUUREMMILLA ETÄISYYKSILLÄ PITÄMÄLLÄ KÄSILAITETTA PYSTYSUORASSA ASENNOSSA IRTI KEHOSTASI JA PÄÄSI YLÄPUOLELLA. MAASTO, SÄÄ, KASVILLISUUS JA LÄHETYKSET MUISTA RADIOLAITTEISTA SEKÄ MUUT TEKIJÄT VAIKUTTAVAT SUURIMPAAN MAHDOLLISEEN TOIMINTAETÄISYYTEEN.



VAROITUS

Älä käytä tätä tuotetta, jos koirasi on aggressiivinen tai taipuvainen aggressiiviseen käyttäytymiseen. Aggressiiviset koirat voivat aiheuttaa omistajalleen tai muille vakavia vammoja ja jopa kuoleman. Jos olet epävarma tämän tuotteen sopivuudesta koirallesi, ota yhteys eläinlääkäriin tai valtuutettuun kouluttajaan ennen tuotteen käyttöä.

KÄYTTÖNOTTO

PÄÄMÄÄRITELMÄT



KÄSILAITE: vastaanottaa ja näyttää sijaintipäivitykset GPS-pannasta. Käsilaite on vedenpitävä ja voidaan upottaa veteen 1,5 m:n syvyyteen.

PÄÄLLÄ/POIS-PAINIKE: tämän painikkeen painaminen ja sitten vapauttaminen käynnistää ja sammuttaa käsilaitteen sekä ohjaa näytön kirkkaustasoa.

TAKAISIN-PAINIKE: navigoitaessa valikosta toiseen tämä painike siirtää takaisin edellisen valikon näyttöön.

SEURANTA-/KOULUTUS-VAIHTOPAINIKE: tämä painike vaihtaa SEURANTAnäytön ja KOULUTUSnäytön välillä sitä painettaessa ja toimii syöttönäppäimenä annettaessa tietoja tekstikenttiin.

VALIKKOVALINTANÄPPÄIMISTÖ: tämä näppäimistö sisältää neljä nuolinäppäintä (ylös, alas, vasen ja oikea) käytettäväksi siirryttäessä valikoihin ja valittaessa niitä.

KÄYTTÄJÄMÄÄRITETYT STIM-PAINIKKEET: näitä painikkeita (painike 1 ylhäällä, painike 2 keskellä ja painike 3 alhaalla) käytetään lähettämään tyypiltään käyttäjän määrittämiä stimulointisignaaleja koulutettaessa koira.

LATAUSPISTOKE: käsilaitteen liittämiseen latauslaitteeseen.

KOULUTUSPANTA: vastaanottaa radiosignaalin käsilaitteesta ja syöttää stimulaation, värinän ja/tai äänen koiran ohjaamiseksi. Koulutuspanta on vedenpitävä ja voidaan upottaa veteen 7,62 m:n syvyyteen.*

KOSKETUSPISTEET: kontaktit, joiden kautta koulutuspanta syöttää stimulaation koiraasi.

KOULUTUSPANNAN PÄÄLLÄ/POIS-PAINIKE: tämän painikkeen painaminen ja vapauttaminen käynnistää koulutuspannan. Painikkeen painaminen ja pitäminen painettuna sammuttaa koulutuspannan.

KOULUTUSPANNAN MERKKIVALO: näyttää milloin koulutuspanta on PÄÄLLÄ tai POIS päältä tai on parittamistoimintatilassa. Lisäksi merkkivalo toimii lähes tyhjän pariston ilmaisimena.

KOULUTUSPANNAN LATAUSPISTOKE: koulutuspannan liittämiseen latauslaitteeseen.

GPS-PANTA: vastaanottaa sijainnin GPS-järjestelmästä ja lähettää sijaintipäivitykset käsilaitteeseen. Kaulapanta on vedenpitävä ja se voidaan upottaa veteen 7,62 m:n syvyyteen.*

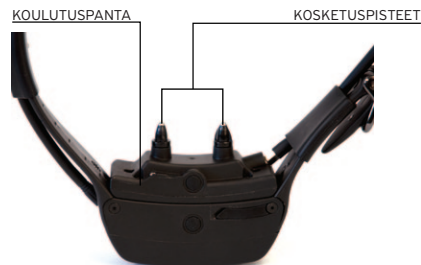
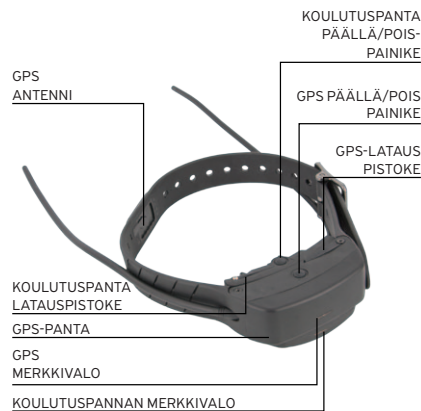
GPS-ANTENNI: vastaanottaa GPS-satelliittisignaalit.

GPS PÄÄLLÄ/POIS-PAINIKE: tämän painikkeen painaminen ja sitten vapauttaminen käynnistää ja sammuttaa kaulapannan.

GPS-MERKKIVALO: näyttää, onko GPS-panta PÄÄLLÄ tai POIS, onko GPS-lukitus saatu tai onko kaulapanta parittamistoimintatilassa käsilaitteeseen. Lisäksi se toimii paristo lähes tyhjä -osoittimena.

GPS-LATAUSPISTOKE: GPS-pannan liittämiseen latauslaitteeseen.

*NEMA 6P ja IP67-standardien mukaisesti.




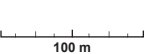






KUVAKKEIDEN MÄÄRITYKSET

Seuraavia kuvakkeita käytetään kaikkialla TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus ohjelmiston käyttäjäliittymässä.

KUVAKE	TOIMINTO
YLEISET KUVAKKEET	
09:40	AIKANÄYTTÖ: näyttää nykyisen paikallisen ajan. Oletusmuoto on 24 tunnin kello.
	KIRKKAUDEN OSOITIN: näyttää näytön nykyisen kirkkaustason.
	PARISTOMITTARI: näyttää käsilaitteen pariston varaustilan.
	PARISTOMITTARI: näyttää GPS-pannan pariston varaustilan.
	YLÖS- / ALAS-ILMAISIMET: näyttää käytettävissä olevat valikkovaihtoehdot. Käytä nuolinäppäimiä muiden valikkokohteiden katsomiseen.
	LISÄÄ / VALITSE -ILMAISIN: osoittaa lisätietoja olevan saatavissa. Käytä nuolinäppäimiä lisätiedon katsomiseen.
	TAKAISIN-ILMAISIN: osoittaa alemmaa valikkotasoa. Palaa edelliseen näyttöön painamalla TAKAISIN -painiketta.
	TEKSTIN SYÖTTÖ/HYVÄKSYNTÄ: valitse uuden tekstisyötön lukitsemiseksi.

KÄYTTÖNOTTO

KUVAKE	TOIMINTO
JÄLJITYSKUVAKKEET	
	GPS-LUKITUKSEN ILMAISIN: osoittaa käsilaitteella olevan hyvä lukitus satelliittiin.
	KOMPASSINEULA: näyttää kompassisuunnan magneettiseen pohjoisnapaan.
	KOIRAN SUUNTAILMAISIN: näyttää mihin suuntaan koirasi kulkee.
	YHTEYS MENETTY KOIRAN KULKUSUUNNAN ILMAISIMEEN: näkyy näytöllä, jos yhteys kaulapantaan on menetetty.
	KOIRAN TILAILMAISIN: näyttää koirasi sijainnin koiran näyttäessä tai osoittaessa puuta.
	ASTEIKKO-OSOITIN: näyttää nykyisen mittakaavan. Mittakaava on säädettävissä alueelle 100 m - 120 km.
	OMA KOIRA: osoittaa nykyisen koiran. Väri perustuu tälle koiralle määritettyyn kaulapantaan.
KOULUTUS KUVAKKEET	
	JATKUVA STIMULAATIO: sinä määrää milloin stimulaatio annetaan ja sen pituuden; enimmäispituus on 10 sekuntia. 10 sekunnin jälkeen käsilaite "aikakatkaisee" ja stimulaatiota ei voida lähettää koirallesi 5 sekuntiin. 5 sekunnin "aikaviiveen" jälkeen stimulaatio voidaan jälleen lähettää.
	VÄRINÄ: koulutuspanta värisee, kun käyttäjän määrittämän stimulaation painiketta painetaan. 10 sekunnin jälkeen käsilaite "aikakatkaisee" ja värinä ei voida lähettää koirallesi 5 sekuntiin. 5 sekunnin "aikaviiveen" jälkeen värinä voidaan jälleen lähettää.
	ÄÄNI: koulutuspanta antaa piippausäänen, kun käyttäjän määrittämän stimulaation painiketta painetaan. 10 sekunnin jälkeen käsilaite "aikakatkaisee" ja ääntä ei voida lähettää koirallesi 5 sekuntiin. 5 sekunnin "aikaviiveen" jälkeen ääni voidaan jälleen lähettää.
	HETKELLINEN STIMULAATIO: stimulaatiota syötetään 1/10 sekuntia riippumatta siitä, miten pitkään painiketta painetaan.
	NOUSEVA STIMULAATIO: pidettäessä tätä painiketta painettuna stimulaatio nousee nykyiseltä tasolta enimmäistasolle. 10 sekuntia. 10 sekunnin jälkeen käsilaite "aikakatkaisee" ja stimulaatiota ei voida lähettää koirallesi 5 sekuntiin. 5 sekunnin "aikaviiveen" jälkeen stimulaatio voidaan jälleen lähettää.
	KÄYTTÄJÄOHJELMOITAVA STIMULAATIO 1: koulutuspanta käyttää käyttäjäohjelmoitavaa stimulaatiota.
	KÄYTTÄJÄOHJELMOITAVA STIMULAATIO 2: koulutuspanta käyttää käyttäjäohjelmoitavaa stimulaatiota.
	OMA KOIRA: osoittaa nykyisen koiran. Väri perustuu tälle koiralle määritettyyn kaulapantaan.

PÄÄVALIKKO

Päävalikko tulee näkyviin, kun laitat virran päälle käsilaitteeseen tai painat **TAKAISIN** -painiketta. Päävalikossa on seuraavat vaihtoehdot:

KOIRAN SEURANTA: katso koirasi sijainti ja reittipisteet sinuun nähden (sivu 10).

KOIRAN KOULUTUS: lähettää stimulaatioita koiran käskyttämiseksi koulutuksen tai metsästyksen aikana (sivu 11).

KOIRALUETTELO: keskeytä tietyn koiran jäljitys tai jatka jäljitystä ja aseta koirien järjestys (sivu 12).

TILA: katso kaikkien koirien luetteloa ja koirien nykyistä tilaa (sivu 12).

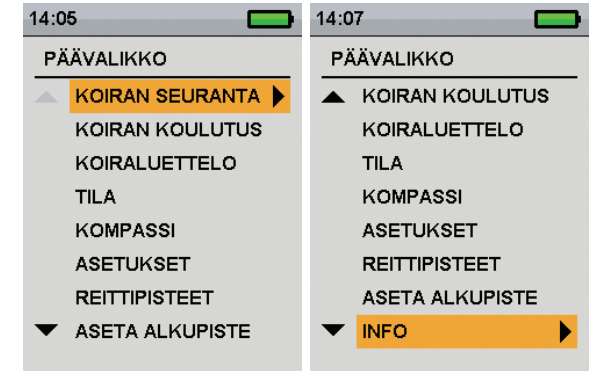
KOMPASSI: katso elektronista navigointikompassia (sivu 13).

ASETUKSET: muuta koirien, pantojen, yksiköiden, ajan, näytön ja muita asetuksia (sivu 14).

REITTIPISTEET: lisää, muuta tai poista järjestelmän reittipisteitä (sivu 13).

ASETA ALKUPISTE: aseta reittipiste lähtöpaikkaasi (sivu 13).

INFO: katso käsilaitteesi nimi, tunnusnumero ja ohjelmisto-/laitteistoversio (sivu 18).



TEK SERIES -LAITTEIDEN KÄYTTÖ

Seuraavia termejä käytetään kaikkialla tässä oppaassa:

VALITSE: siirrä korostettua aluetta näytöllä ylös, alas, vasemmalle, oikealle vastaavilla valikon nuolilla yksittäisen valikkokohteen valitsemiseksi. Valittu kohde korostetaan oranssina.

TAKAISIN: paina **TAKAISIN** -painiketta käsilaitteen päällä oikealla mennäksesi edelliseen valikkoon.

KENTTÄ: sijainti sivulla, johon tiedot voidaan antaa.

SYÖTÄ: paina **SEURANTA-/KOULUTUS-VAIHTOPAINIKETTA** tekstinsyöttökentässä korostetun merkin valitsemiseksi.

KÄYTTÖNOTTO

VAIHE :: 01

VALMISTELE TEK SERIES -KÄSILAITE

Sinun on suoritettava nämä vaiheet ennen tämän laitteen käyttöä ensimmäisen kerran.

Ilmoitus: liitä toimituksessa mukana oleva antenni käsilaitteeseen ennen ensimmäistä käyttöä.

LATAA KÄSILAITE SEURAAVASTI:

Ilmoitus: paristojen käyttöaika latausten välillä on noin 20 tuntia käyttöiheyden mukaan.

1. Nosta latauspistoketta suojaavaa kumisuojusta.
2. Liitä yksi latauslaitteen liittimistä latauspistokkeeseen.
3. Liitä latauslaite normaaliin pistorasiaan.
4. Lataa käsilaitetta 2 tuntia.
5. Lataus on valmis, kun näytöllä oleva paristokuvake on kokonaan vihreä. Irrota latausliitin ja laita kumisuojus takaisin paikalleen.

Litium-ioni-tekniikan käytön ansiosta käsilaitteen lataaminen vie vain 2 tuntia. Yli 2 tunnin lataaminen ei ole vahingollista laitteelle.

KÄYNNISTÄ KÄSILAITE SEURAAVASTI:

Paina reilusti laitteen päällä olevaa PÄÄLLÄ/POIS-painiketta ja vapauta sitten painike. Käynnistysnäyttö tulee näkyviin.

SAMMUTA KÄSILAITE SEURAAVASTI:

Paina reilusti laitteen päällä olevaa PÄÄLLÄ/POIS-painiketta, kunnes näyttö menee mustaksi.

SÄÄDÄ NÄYTÖN KIRKKAUTTA SEURAAVASTI:

Käsilaitteessa on näytön kirkkauden ohjaimet taustavalon tason säätämiseksi optimaalista luettavuutta varten senhetkisessä ympäristössä.

Ilmoitus: Suurempi kirkkaustaso lyhentää pariston käyttöaikaa latausten välillä.

Käsilaitteen virta päällä, paina PÄÄLLÄ/POIS-painiketta ja vapauta sitten painike kirkkaustason lisäämiseksi/vähentämiseksi. Käytettävissä on 5 kirkkaustasoa. Kirkkausosoitin näyttää nykyisen tason näytön yläosassa.



KALIBROI KOMPASSI SEURAAVASTI

Jotta TEK SERIES -käsilaite voisi näyttää tarkasti sijaintisi sinun on ensin kalibroitava elektroninen kompassi. Sinun on aina kalibroitava kompassi saavuttuasi uuteen lähtöpaikkaan, varastoinnin jälkeen tai uusien paristojen asennuksen jälkeen.

Ilmoitus: kalibroi kompassi aina ulkona. Pidä kompassia vaakasuorassa ja pois kohteista, jotka voivat aiheuttaa magneettikenttiä, kuten autot, rakennukset ja ilmassa olevat sähköjohdot.

1. Valitse päävalikossa **KOMPASSI > KALIBROI**. KOMPASSI-näyttö tulee näkyviin.
2. Käännä käsilaitetta 2-3 kertaa kaikkiin kolmeen suuntaan alla näytetyn mukaisesti. Käännä, kunnes mustat osoittimet ovat mahdollisimman lähellä vihreän vyöhykkeen keskustaa. Jos toiminto onnistuu, käsilaitteesi piippaa, värisee ja näyttää näytöllä viestin "KALIBROINTITIEDOT PÄIVITETTY ONNISTUNEESTI".



Ilmoitus: Jos et saa kompassia päivittämään automaattisesti kalibrointitietojasi, noudata jäljellä olevia vaiheita.

3. Käännä, kunnes mustat osoittimet ovat mahdollisimman lähellä vihreän vyöhykkeen keskustaa ja jatka painamalla valikkovalintanäppäimistöä.
4. Kun saat kehoitteen "HALUATKO TALLENTAA UUDET KALIBROINTITIEDOT?" , paina nuolipainikkeita valitaksesi **KYLLÄ**.
5. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

KÄYTTÖNOTTO

ASETA MAGNEETTINEN POIKKEAMA (ERANTO) SEURAAVASTI:

Magneettinen eranto on kulma magneettisen pohjoisnavan (kompassineulan pohjoispään osoittaman suunnan) ja todellisen pohjoisnavan välillä. Eranto on positiivinen, kun magneettinen pohjoisnapa on itään todellisesta pohjoisnavasta ja negatiivinen, kun magneettinen pohjoisnapa on länteen todellisesta pohjoisnavasta.

Voit löytää tarkan erantokulmasi käyttämällä verkkoresurssia, kuten www.ngdc.noaa.gov/geomagmodels/Declination.jsp. Tämä on Yhdysvaltojen hallituksen käytettävissä oleva englanninkielinen verkkosivusto. Anna verkko-osoite verkkokääntäjätyökaluun katsoaksesi sivustoa omalla kielelläsi.

Ilmoitus: Väärä magneettinen poikkeama johtaa epätarkkoihin kompassilukemiin.

1. Päävalikossa, valitse **ASETUKSET > YLEISET > MAGN.POIKK.**
2. Valitse erannon määrä painamalla ylös- ja alas-nuolia valikkovalintänäppäimistössä. Magneettinen poikkeama vaihtelee välillä -70 - 70. Oletusarvo on 0.
3. Kun olet valmis, paina oikealle-nuolta.
4. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.



VAIHE :: 02

VALMISTELE KOULUTUSPANTA

LATAA KOULUTUSPANTA SEURAAVASTI:

1. Nosta PÄÄLLÄ/POIS -painikkeen vieressä olevan koulutuspannan alaosassa olevaa latauspistoketta suojaavaa kumisuojusta.
2. Liitä yksi latauslaitteen liittimistä latauspistokkeeseen.
3. Liitä latauslaite normaaliin pistorasiaan.
4. Lataa koulutuspannamoduulia 2 tuntia.
5. Lataus on valmis, kun koulutuspannan merkkivalo vilkkuu vihreänä. Irrota latausliitin ja laita kumisuojuus takaisin paikalleen.



Litium-ioni-tekniikan käytön ansiosta koulutuspannan lataaminen vie vain 2 tuntia. Yli 2 tunnin lataaminen ei ole vahingollista laitteelle.

Ilmoitus: paristojen käyttöaika latausten välillä on noin 20 tuntia käyttöiheyden mukaan.

KÄYNNISTÄ KOULUTUSPANTA SEURAAVASTI:

Paina koulutuspannan PÄÄLLÄ/POIS -painiketta ja vapauta painike, kun koulutuspannan merkkivalo syttyy vihreänä. Koulutuspanta piippaa 1 - 5 kertaa osoittaen, mihin kanavaan se on liitetty.

SAMMUTA KOULUTUSPANTA SEURAAVASTI:

Paina ja pidä painettuna koulutuspannan PÄÄLLÄ/POIS -painiketta, kunnes koulutuspannan merkkivalo palaa jatkuvana punaisena ja panta piippaa 2 sekuntia. Pidennä paristojen käyttöaikaa latausten välillä sammuttamalla koulutuspanta, kun se ei ole käytössä.

KOULUTUSPANNAN MERKKIVALO

KÄYTTÖTOIMINTATILA	VALON VÄRI	VALOTOIMINTO	PARISTON TILA	KAIUTINTOIMINTO
Yksikkö laitetaan PÄÄLLE PÄÄLLÄ/POIS -painikkeella	Vihreä	Valo palaa jatkuvana piippausjakson aikana	Ei mitään	Piippaa 1 - 5 kertaa osoittaen, missä kanavassa kaulapanta on
Yksikkö SAMMUTETAAN PÄÄLLÄ/POIS -painikkeella	Punainen	Valo palaa jatkuvana piippausjakson aikana	Ei mitään	Piippaa jatkuvasti 2 sekunnin ajan
Yksikkö on PÄÄLLÄ	Vihreä	Yksi välähdys 3 sekunnin välein	Hyvä	Ei mitään
	Oranssi	Yksi välähdys 3 sekunnin välein	Keskinkertainen	Ei mitään
	Punainen	Yksi välähdys 3 sekunnin välein	Alhainen	Ei mitään
Yksikkö on parittamistilassa	Oranssi	Valo palaa samanvärisenä	Ei mitään	Ei mitään
Yksikkö syöttää jatkuvan, hetkellisen, nousevan tai ohjelmoitavan stimulaation	Punainen	Valo palaa samanvärisenä	Ei mitään	Ei mitään
Yksikkö antaa äänen	Pois	Ei mitään	Ei mitään	Yksikkö piippaa niin kauan kuin painiketta painetaan.
Yksikkö syöttää värinää	Pois	Ei mitään	Ei mitään	Yksikkö värisee niin kauan kuin painiketta painetaan.
Yksikkö latautuu	Vihreä	Valo palaa samanvärisenä	Ei mitään	Ei mitään
Yksikkö on täysin ladattu	Vihreä	Yksi välähdys kerran sekunnissa	Hyvä	Ei mitään

KÄYTTÖNOTTO

TESTIVALOTYÖKALUN-OHJEET

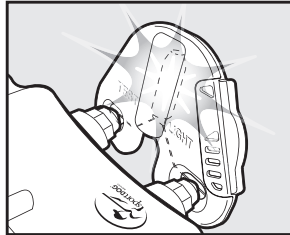
1. Käynnistä koulutuspanta.
2. Pidä testivalotyökalan kontakteja kosketuspisteissä.
3. Paina käsilaitteen stimulointipainiketta.
4. Testivalo vilkkuu.

Ilmoitus: mitä suurempi stimuloititaso, sitä kirkkaammin testivalo vilkkuu.

5. Sammuta koulutuspanta.

Säilytä testivalotyökalu myöhempää käyttöä varten.

Ilmoitus: Jos testivalotyökalu ei vilku, lataa paristo ja kokeile uudestaan. Jos testivalotyökalu eri vieläkkään vilku, ota yhteys asiakaspalvelukeskukseen.



VAIHE :: 03

GPS-PANTA

LATAA GPS-PANTA SEURAAVASTI:

1. Nosta latauspistoketta suojaavaa kumisuojusta GPS-pannan alaosassa PÄÄLLÄ/POIS -painikkeen vieressä.
2. Liitä yksi latauslaitteen liittimistä GPS-latauspistokkeeseen.
3. Liitä latauslaite normaaliin pistorasiaan.
4. Lataa GPS-pantaa 2 tuntia.
5. Lataus on valmis, kun GPS-pannan merkkivalo vilkkuu vihreänä. Irrota latausliitin ja laita kumisuojusta takaisin paikalleen.



Litium-ioni-tekniikan käytön ansiosta GPS-pannan lataaminen vie vain 2 tuntia. Yli 2 tunnin lataaminen ei ole vahingollista laitteelle.

Ilmoitus: paristojen käyttöaika latausten välillä on noin 20 tuntia käyttöiheyden mukaan.

KÄYNNISTÄ GPS-PANTA SEURAAVASTI:

Paina GPS-pannan PÄÄLLÄ/POIS -painiketta ja vapauta painike, kun GPS-pannan merkkivalo syttyy vihreänä. GPS-panta piippaa 1 - 5 kertaa osoittaen kanavan, johon panta on liitetty ja GPS-merkkivalo välähtää kaksi kertaa 3 sekunnin välein, kunnes GPS-lukitus on saatu. Kun GPS-pannalla on lukitus, GPS-merkkivalo välähtää kerran 3 sekunnin välein.

SAMMUTA GPS-PANTA SEURAAVASTI:

Paina ja pidä painettuna GPS-pannan PÄÄLLÄ/POIS -painiketta, kunnes GPS-pannan merkkivalo palaa jatkuvana punaisena ja panta piippaa 2 sekuntia. Pidennä paristojen käyttöaika latausten välillä sammuttamalla koulutuspanta, kun se ei ole käytössä.

GPS-MERKKIVALO

KÄYTTÖTOIMINTATILA	VALON VÄRI	VALOTOIMINTO	PARISTON TILA	KAIUTINTOIMINTO
Yksikkö laitetaan PÄÄLLE PÄÄLLÄ/POIS -painikkeella	Vihreä	Valo palaa jatkuvana piippausjakson aikana	Ei mitään	Piippaa 1 - 5 kertaa osoittaen, missä kanavassa kaulapanta on
Yksikkö SAMMUTETAAN PÄÄLLÄ/POIS -painikkeella	Punainen	Valo palaa jatkuvana piippausjakson aikana	Ei mitään	Piippaa jatkuvasti 2 sekunnin ajan
Laitte on Päällä ja sillä on GPS-lukitus	Vihreä	Yksi välähdys 3 sekunnin välein	Hyvä	Ei mitään
	Oranssi	Yksi välähdys 3 sekunnin välein	Keskinker- tainen	Ei mitään
	Punainen	Yksi välähdys 3 sekunnin välein	Alhainen	Ei mitään
Laitte on Päällä ilman GPS-lukitusta	Vihreä	Kaksoisvälähdys 3 sekunnin välein	Hyvä	Ei mitään
	Oranssi	Kaksoisvälähdys 3 sekunnin välein	Keskinker- tainen	Ei mitään
	Punainen	Kaksoisvälähdys 3 sekunnin välein	Alhainen	Ei mitään
Yksikkö on parittamistilassa	Oranssi	Valo palaa samanvärisenä	Ei mitään	Ei mitään
Yksikkö latautuu	Vihreä	Valo palaa samanvärisenä	Ei mitään	Ei mitään
Yksikkö on täysin ladattu	Vihreä	Yksi välähdys kerran sekunnissa	Hyvä	Ei mitään

TIETOJA LADATTAVISTA PARISTOISTA

VAROITUS

- Käsilaitteessa, GPS-pannassa ja koulutuspannassa on litium-ioni (Li-Ion) -paristoja; älä koskaan polta tai lävistä paristoja, muokkaa niiden muotoa tai lataa niitä sopimattomalla latauslaitteella. Tämän varoituksen noudattamatta jättäminen voi johtaa tulipaloon, räjähdykseen, omaisuusvahinkoon tai henkilövahinkoon.
- Räjähdysvaara, jos paristo korvataan vääräntyyppisellä paristolla. Hävitä käytetyt paristot paikallisten määräysten mukaisesti.
- Räjähdysvaara, jos paristoja ladataan ympäristössä, jossa on korkea lämpötila (38 °C +/-100 °F +).
- Paristoja ei saa koskaan poistaa paristokotelosta latausta varten.

- Ladattavat litium-ioni (Li-Ion) -paristot eivät ole muistiherkkiä, eivät edellytä täyttää tyhjentämistä ennen latausta, eikä niitä voi yliladata.
- Paristot lähetetään tehtaalta osittain ladattuina, mutta ne on ladattava täysin ennen ensimmäistä käyttöä.
- Varastoitessa yksikkö pitkiä aikoja, muista ladata paristot täysin säännöllisin väliajoin. Tämä tulisi suorittaa 3 - 4 kuukauden välein. Tämän ohjeen laiminlyönti johtaa lyhentyneeseen pariston käyttöikään.
- Paristot kestävät satoja latauskertoja. Kuitenkin kaikki paristot menettävät kapasiteettiaan aikaa myöten suhteessa latauskertoihin. Tämä on normaalia. Jos käyttöaikasi putoaa puoleen alkuperäisestä, ota yhteys asiakaspalvelukeskukseen.
- Paristojen tulisi kestää 3 - 5 vuotta. Kun paristo tarvitsee vaihtamista, ota yhteys asiakaspalvelukeskukseen. Älä avaa käsilaitetta, GPS-pantaa tai koulutuspantaa.
- Varastoitessa laite pidemmäksi aikaa, säilytä seuraavan lämpötila-alueen puitteissa: 0 - 25 °C (32 - 77 °F).
- Monet alueet edellyttävät erillistä käytettyjen paristojen keräystä; tarkista alueesi määräykset ennen käytettyjen paristojen hävitystä.

VAIHE :: 04**KAULAPANTOJEN PARITTAMINEN KÄSILAITTEEN KANSSA**

Järjestelmäsi on jo paritettu vastaanottaessasi sen, mutta jos käsilaitteen parittaminen GPS+Koulutuspannan kanssa on tarpeen, noudata alla olevia vaiheita. Käsilaite voi tukea enintään 12 kaulapantaa samanaikaisesti. Tämä toimenpide on toistettava jokaiselle järjestelmässä käytettävälle GPS+Koulutuspannalle, jota haluat seurata tällä käsilaitteella.

KAULAPANTOJEN PARITTAMINEN KÄSILAITTEeseen:

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > OMAT PANNAT > VÄRI**, jossa **VÄRI** on väri, jonka haluat liittää tähän pantaan.
2. Avaa konfigurointi-ikkuna painamalla oikealle-nuolta.
3. Ota käyttöön GPS-panta valitsemalla ja painamalla oikealle-nuolta **AKTIIVI** asettamiseksi **KYLLÄ**-tilaan.
4. Ota käyttöön koulutuspanna valitsemalla ja painamalla oikealle-nuolta **KOU-PANTA** asettaaksesi **KYLLÄ**-tilaan.
5. GPS-panta sammutettuna, paina ja pidä painettuna **PÄÄLLÄ/POIS**-painiketta, kunnes merkkivalo palaa jatkuvana oranssisena. Kaulapanta on nyt "parittamistilassa".
6. Koulutuspanna sammutettuna, paina ja pidä painettuna **PÄÄLLÄ/POIS**-painiketta, kunnes merkkivalo palaa jatkuvana oranssisena. Yksikkö on nyt "parittamistilassa".
7. Valitse käsilaitteessa **PARITA PANTA** ja paina nuolta oikealle yhteenliittämisen prosessin saattamiseksi valmiiksi. Merkkivalot pannassa ja koulutusmoduulissa vilkkuvat 5 kertaa vahvistaen, että ne on paritettu käsilaitteen kanssa.
8. Kun olet valmis, palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

VAIHE :: 05**SOVITA GPS+KOULUTUSPANTA SEURAAVASTI**

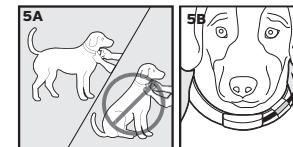
Varmista tämän tuotteen tehokas toiminta ja koirasi mukavuus ja turvallisuus tarkistamalla kaulapannan istuvuus säännöllisesti. Jos koirallasi ilmenee ihoärsytystä, keskeytä kaulapannan käyttö muutamaksi päiväksi. Jos ärsytys jatkuu yli 48 tuntia, ota yhteys eläinlääkäriin.

TÄRKEÄÄ: Tehokkaan käytön varmistamiseksi on tärkeää, että GPS+Koulutuspannan istuvuus ja asemointi on hyvä.

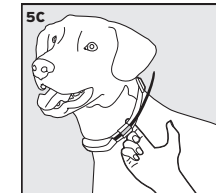
HUOMIO Katso tärkeät turvallisuustiedot sivulla 2.

VARMISTA ASIANMUKAINEN ISTUVUUS SEURAAVASTI:

1. Keskitä panta koiran kaulaan koiran seisoessa, **(5A)** koskettaen ihoa **(5B)**. Jos koiralla on pitkä tai paksu turkki, sinulla on kaksi vaihtoehtoa vakaan kosketuksen varmistamiseksi: sinun on mahdollisesti ajettava pois turkki kosketuspistealueilta tai vaihdettava järjestelmässä mukana oleviin pitempiin kosketuspisteisiin.



- HUOMIO**
- Sinun on mahdollisesti ajettava pois turkki kosketuspistealueilta. Älä koskaan parturoi koiran kaulaa, tämä voi johtaa ihottumaan tai tulehdukseen.
 - Älä kiristä panta enempää kuin mitä tarvitaan hyvään kosketukseen. Liian kireällä oleva kaulapanta lisää kosketusalueen painekuolion riskiä.



2. Kaulapannan on oltava riittävän tiukalla, mutta kuitenkin niin löysällä, että yksi sormi mahtuu hinnan ja koirasi niskan väliin **(5C)**.
3. Anna pannan olla koiran kaulassa muutamia minutteja ja tarkista istuvuus uudestaan. Tarkista kireys uudestaan koirasi totuttua kantamaan kaulapantaa.

Ilmoitus: Varmista paras mahdollinen vastaanotto varmistamalla, että GPS-antenni on koirasi niskassa.

KÄYTTÖNOTTO

VAIHE :: 06

LISÄÄ KOIRASI

TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laitteella voit jäljittää samanaikaisesti enintään 12 koiraa ostamalla lisää GPS-pantoja tai GPS+Koulutuspantoja. Kun panta on paritettu käsilaitteen kanssa, sinun on lisättävä koira järjestelmään. Tämä toimenpide on toistettava jokaiselle järjestelmässä käytettävälle koiralle.

LISÄÄ KOIRA SEURAAVASTI:

- Valitse päävalikossa **ASETUKSET > OMAT KOIRAT > LISÄÄ KOIRA**. **KOIRA n** -niminen näyttö tulee näkyviin, jossa *n* on seuraava, vapaana oleva koiran numero.
- Anna koiran nimi valitsemalla **VAIHDA NIMI**. Tekstisyöttönäyttö tulee näkyviin. Valitse **Clr** ja paina **SYÖTÄ** (alhaalla oikealla käsilaitteessa) nimen tyhjentämiseksi. Käytä nuolipainikkeita kirjaimien valitsemiseksi uuden nimen syöttöä varten. Valitse **←** päättämään uuden nimen anto.
- Määrä kaulapanta tälle koiralle valitsemalla **PANTA**. Valitse nuolinäppäimillä haluttu pinnan väri aiemmin liitetystä pannoista.
- Kun panta on määrätty uudelle koiralle, olet valmis jäljittämään ja kouluttamaan tätä koiraa. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

Onnittelut! TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laite on nyt valmis kenttäkäyttöön.



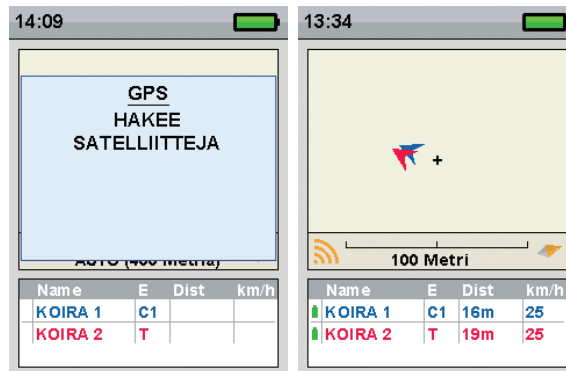
VASTAANOTA GPS-SATELLIITTISIGNAALIT

Ennen kuin TEK SERIES -käsilaite voi näyttää sinun ja koirasi sijainnin, molempien laitteiden on saatava GPS-signaalin lukitus.

HANKI GPS-SIGNAALIN LUKITUS SEURAAVASTI:

Ilmoitus: GPS-signaalin hankkiminen ja siihen lukittuminen voi viedä useita minutteja.

- Mene ulos avoimelle alueelle, jossa on selkeä näkyvä taivaalle.
- Kun olet ulkona, käynnistä käsilaite ja GPS-panta. "HAKEE SATELLIITTEJA" -viesti on näytöllä, kunnes on saatu hyvä GPS-lukitus. Käsilaitteen GPS-lukituksen merkkivalo näyttää saadun GPS-lukituksen. Kun GPS-pannalla on lukitus, GPS-merkkivalo välähtää kerran 3 sekunnin välein.



KOIRAN JÄLJITYS

JÄLJITÄ KOIRASI

KOIRAN SEURANTA -näytöllä voit katsoa oman sijaintisi sekä jäljittää koirasi/koiriesi sijainnin.

KÄYTÄ JÄLJITYSTOIMINTATILAA SEURAAVASTI:

Ilmoitus: GPS-signaalin saaminen edellyttää vapaata näkymää taivaalle. "ODOTETAAN LUKITTUMISTA" -viesti on näytöllä, kunnes on saatu hyvä GPS-lukitus. Kun GPS-lukitus on saatu, käsilaite piippaa kerran ja siirtyy jäljitysikkunaan.

Valitse päävalikossa **KOIRAN SEURANTA**. Esiin tulee SEURANTA-näyttö.

Sijaintisi merkitään mustalla hiusristikolla (+) näytön keskellä. Koirat merkitään nuolella, joka osoittaa niiden kulkusuunnan tai kahdeksankulmiolla, jos koira on paikallaan. Jos olet asettanut lähtöpisteen, se näkyy X-merkinä SEURANTA-näytöllä. Kaikki aktiiviset reittipisteet on merkitty niiden numeroilla. Näytön ylempi osa näyttää myös GPS-toimintatila, nykyisen karttamittakaavan ja kompassisuunnan.

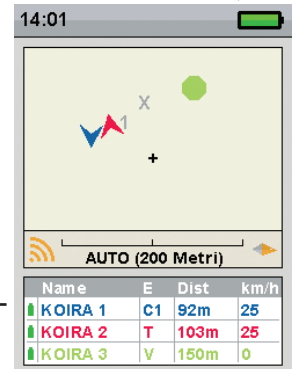
Näytön alemman osan taulukko näyttää kolmen ensimmäisen seurattavan koiran tilan seuraavasti:

- Kunkin koiran nimen näytettynä koiran pinnan värillä.
- STIM-painikkeeseen 1 kullekin koiralle asetetun stimulointityypin ja -tason:
 - C1 = jatkuva stimulaatio tasolla 1
 - T = ääni
 - V = värinä
 - M = hetkellinen
 - R = nouseva stimulaatio
 - P1 = käyttäjäohjelmitava, taso 1
 - P2 = käyttäjäohjelmitava, taso 2
- Kunkin koiran etäisyys sijaintipaikastasi näytetään. Koiran etäisyyden näytön ottaminen pois käytöstä on esitetty sivulla 17 kohdassa "Ota käyttöön / poista käytöstä koiran etäisyys -näytön seuraavasti".
- Kunkin koiran nopeus näytetään. Koiran nopeuden näytön ottaminen pois käytöstä on esitetty sivulla 17 kohdassa "Ota käyttöön / poista käytöstä koiran nopeus -näytön seuraavasti".

Ilmoitus: Jäljittäessä yli kolmea koiraa voit katsoa seuraavan kolmen koiran tilan painamalla alas-nuolta.

SÄÄDÄ MITTAKAAVAA SEURAAVASTI:

Paina KOIRAN SEURANTA -näytöllä valikkovalintanäppäimistön nuolta vasemmalle tai oikealle säätääksesi mittakaavaa manuaalisesti alueella 100 m - 120 km tai asettaaksesi mittakaavan **AUTO**-toimintatilaan, joka säätyy automaattisesti pitääkseen koirasi näytöllä. Nykyinen mittakaava näytetään seuranta-alueen alapuolella.



YLEISIÄ KOULUTUSVINKKEJÄ

ENNEN KUIN KÄYTÄT TÄTÄ TUOTETTA KOULUTUKSEEN:

Saat parhaimmat tulokset tämän tuotteen käytöstä, jos opetat aina käskyn ennen yritystä suorittaa käsky stimuloimalla. Pidä aina mielessä seuraavat koulutusvinkit:

- Poista yksi väärinkäyttäytyminen kerrallaan ja opeta yksi tottelevaisuuskäsky kerrallaan. Jos siiryt koulutuksessa liian nopeasti, koira saattaa hämmentyä.
- Ole johdonmukainen. Anna äänimerkki, värinä ja/tai stimulaatio koiran jokaiselle väärinkäyttäytymiselle.
- Älä ylikorjaa koira. Käytä mahdollisimman pientä stimulaatiota koiran kouluttamiseen.
- Rajoita koiran joutumista tilanteisiin, jossa sillä on ollut taipumusta väärinkäyttäytymiseen, ellet voi ohjata sitä ja käyttää TEK SERIES -käsilaitetta äänen, stimulaation tai värinän antamiseen.
- Jos huomaat tilanteen, jossa koira käyttäytyy toistuvasti väärin, ota tämä tilanne mukaan koulutusistuntoon. Tämä lisää erittäin merkittävästi menestymismahdollisuksiasi.
- Jos koira reagoi pelokkaasti ääneen, stimulaatioon tai värinään (erityisesti muutamalla ensimmäisellä kerralla) älä hätäydy. Ohjaa koiran huomio yksinkertaiseen ja asianmukaiseen käyttäytymiseen (esim. tunnettuun käskyyn, kuten "istu").
- Älä koskaan käytä TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laitetta korjaamaan tai poistamaan minkäänlaista aggressiivista käyttäytymistä. Jos koiralla on tällaista käyttäytymistä, ota yhteys ammattikouluttajaan. Koirien aggressiivisuus on monien tekijöiden tulos – se voi olla opittu käyttäytyminen tai se on voinut syntyä pelosta. Toinen aggressiivisuuteen liittyvä tekijä on lauman johtajuus. Jokainen koira on erilainen.

Katso lisää koulutusvinkkejä ja ohjeita verkkosivuiltamme osoitteessa www.sportdog.com tai ota yhteys asiakaspalvelukeskukseemme lisäapua varten. Katso täydellinen luettelo alueesi asiakaspalvelukeskuksiemme puhelinnumeroista osoitteessa www.sportdog.com.

KOIRAN KOULUTTAMINEN

TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laitteessa on kuusi erityyppistä stimulaatiota: jatkuva, hetkellinen, nouseva, ohjelmoitava, ääni ja värinä. Jatkuvassa stimulaatiossa on useita voimakkuustasoja, jotta voit sovittaa korjauksen koirasi temperamentin mukaan.

LÖYDÄ KOIRAN TUNNISTUSTASO SEURAAVASTI:

Ilmoitus: Aloita aina alimmalta tasolta ja työskentele siitä ylöspäin. Jokainen koira on erilainen ja koiran tunnistustasoa ei voida ennakoita. Seuraa tarkasti pieniä käyttäytymismuutoksia, jotka osoittavat koirasi tuntevan stimuloinnin.

Koulutuksen tehokkuuden kannalta on tärkeää löytää oikea voimakkuustaso koiralle. Tätä kutsutaan nimellä "tunnistustaso". Se on taso, jolla koira katsoo uteliaana ympärilleen tai heiluttaa korviaan.

HUOMIO Koirasi ei tulisi päästää ääniä tai panikoida saadessaan stimulaatiota. Jos näin tapahtuu, stimulaatiotasoa on liian korkea ja sinun on mentävä takaisin edelliselle tasolle ja toistettava prosessi.

1. Kun GPS+Koulutuspanta on Päällä ja sovitettu oikein koiraan, valitse **KOIRAN KOULUTUS**. KOIRAN KOULUTUS -näyttö tulee näkyviin.
2. Laske voimakkuustaso tasolle **1** painamalla alaspäin nuolta valikkovalintanäppäimistöissä.
3. Paina stimulointipainiketta kuvakkeen **(C)** vieressä antaaksesi jatkuvan 1 - 2 sekunnin stimulaation.

HUOMAA Jos painat vahingossa stimulointipainiketta yli 10 sekunnin ajan, käsilaite menee "aikakatkaisujaksoon". "Aikakatkaisujakson" aikana stimulaatiota ei voida lähettää koiraan 5 sekuntiin.

4. Jos koira ei reagoi tasoon 1, paina ylös-nuolta valikkovalintanäppäimistöissä nostaaksesi stimuloinnin tasolle 2 ja toista prosessi.
5. Jatka voimakkuustason lisäämistä, kunnes löydät koiran tunnistustason. Kun olet löytänyt koiran tunnistustason, tämä on taso, jota sinun tulisi käyttää koulutusharjoituksissa.
6. Jos olet saavuttanut tason 20 etsiessäsi koiran tunnistustasoa ja koira ei vielä reagoi, tarkista, että GPS+Koulutuspanta on tiukasti koirasi kaulaa vasten. Mene sitten takaisin tasolle 1 ja toista prosessi. Jos koirasi ei vielä näytä reagoimismerkkejä stimulaatioon, voit yrittää vaihtamalla STIM ALUE -asetusta (ks. "Muuta koiran stim-alueen asetuksia seuraavasti" sivulla 16), parturoimalla turkin kosketuspisteiden kohdalta tai vaihtamalla pidempiin kosketuspisteisiin.

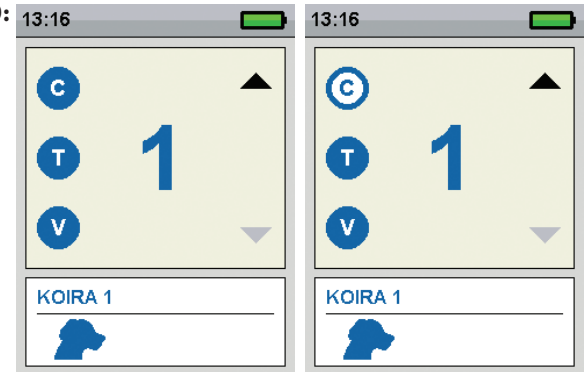
Ilmoitus: Jos koira ei kaikkien yllämainittujen toimenpiteiden jälkeen vielä näytä reagoimismerkkejä, ota yhteys asiakaspalvelukeskukseen.

KOULUSTOIMINTATILAN KÄYTTÖ:

KOIRAN KOULUTUS -näytöllä voit lähettää signaalin stimulaation antamiseen koiralle sen käyttäytymisen korjaamiseksi. Voit vaihtaa koulutettavien koirien välillä ja valita stimulaatiotyypin ja voimakkuustason.

Ilmoitus: Käyttäjän määrittämät stim-painikkeet ovat koulustoimintatilassa aktiivisia antaen sinun valita kolmen esimääritetyn stimulaatiotyypin välillä sillä hetkellä valittuna olevalle koiralle.

1. Valitse päävalikossa **KOIRAN KOULUTUS**.
2. Valitse järjestelmässä olevien koirien välillä painamalla vasemmalle- ja oikealle-nuolta valikkovalintanäppäimistöissä. Nykyinen koira näytetään alhaalla näytössä.
3. Valitse tälle koiralle haluttu jatkuva stimulaatiotasoa.
4. Lähetä stimulaatio valitulle koiralle painamalla jokin kolmesta stim-painikkeesta käsilaitteen vasemmalla sivulla halutun stimulaatiotyypin mukaan. Kun haluttua painiketta painetaan, vastaava kuvake korostetaan vahvistaen signaalin lähettämisen.



KOIRALUETTELO

KESKEYTÄ TIETYN KOIRAN JÄLJITYS/KOULUTUS TAI JATKA SITÄ SEURAAVASTI:

Voit valita tietyn koiran jäljityksen/koulutuksen keskeyttämisen poistamalla koira järjestelmästä.

1. Valitse päävalikossa **KOIRALUETTELO**. Näyttöön tulee nykyisten koirien luettelo.
2. Käytä nuolinäppäimiä korostamaan koira, jonka jäljityksen/koulutuksen haluat keskeyttää.
3. Paina nuolta oikealle. Viesti näyttää "KOIRA X KESKEYTÄ", jossa KOIRA X on valitun koiran nimi. Koira ei enää näy SEURANTA-näytöllä tai KOULUTUS-näytöllä.
4. Jatka tietyn koiran jäljitystä/koulutusta valitsemalla **KOIRALUETTELO**.
5. Käytä nuolinäppäimiä korostamaan koira, jonka jäljitystä/koulutusta haluat jatkaa.
6. Paina nuolta oikealle. Viesti näyttää "KOIRA X JATKA", jossa KOIRA X on valitun koiran nimi. Koira tulee näkyviin SEURANTA-näytöllä ja KOULUTUS-näytöllä.

KOIRALUETTELON JÄRJESTYKSEN ASETTAMINEN:

Voit valita tai asettaa uudestaan koirien näyttöjärjestyksen järjestelmässä.

1. Valitse päävalikossa **KOIRALUETTELO > JÄRJESTÄ**. Näyttöön tulee koiraluettelo.
2. Käytä nuolinäppäimiä korostamaan koira, jonka paikan luettelossa haluat muuttaa ja paina oikealle-nuolta.
3. Siirrä koira luettelossa painamalla ylös- ja alas-nuolia.
4. Kun koira on halutussa kohdassa, paina oikealle-nuolta.
5. Toista ylläoleva kullekin koiralle, kunnes ne ovat halutussa järjestyksessä. Koirat tulevat nyt näkyviin SEURANTA-näytöllä ja KOULUTUS-näytöllä tässä järjestyksessä.



KOIRAN TILA

KATSO KOIRAN TILA

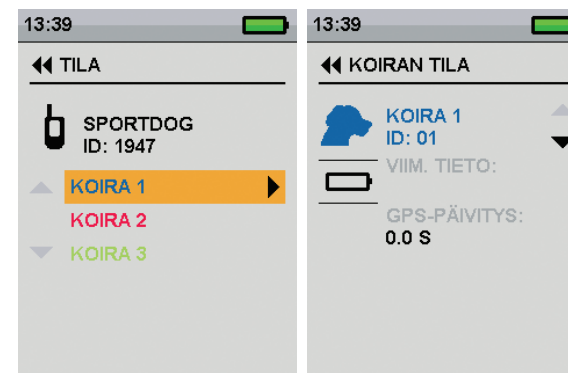
TILA-näytöllä voit katsoa kunkin koiran GPS-pannan tilaa, käsilaitteesi tunnisteiden ja seurattavien koirien luettelo. Kunkin koiran osalta voit katsoa koiran tunnisteiden, GPS-pannan pariston tilan, GPS-lukituksen tilan, päivitysnopeuden ja ajan viimeisestä päivityksestä.

Käsilaitteesi päivitysnopeus päivittyy automaattisesti GPS-pannan pariston tilan mukaan seuraavasti:

- Hyvä paristo - 2,5 sekunnin välein
- Keskikuntoinen paristo - 10 sekunnin välein
- Lähes tyhjä paristo - 25 sekunnin välein

KOIRAN TILAN KATSOMINEN:

1. Valitse päävalikossa **TILA**. TILA-näyttö tulee näkyviin.
2. Valitse koira, jonka tilaa haluat seurata, esim. **KOIRA 1**.
3. Katso KOIRAN TILA -näyttöä painamalla oikealle-nuolta.



NAVIGOI KOMPASSILLA JA GPS-TYÖKALUILLA

TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laitteessa on sisäänrakennettu elektroninen kompassi ja GPS-työkalut sijaintisi seuraamiseen ja sinun ohjaamiseksi aiemmin tallennettuihin paikkoihin.

ASETA LÄHTÖPAIKKASI

ASETA ALKUPISTE -näytöllä voit määrittää lähtöpaikkasi reittipisteenä ennen koirien kanssa työskentelyä tietyllä alueella.

LÄHTÖPISTEEN ASETTAMINEN:

Ilmoitus: sinulla on oltava hyvä GPS-lukitus ennen kuin voit merkitä uuden lähtöpiste.

1. Valitse päävalikossa **ASETA ALKUPISTE**. Esiin tulee kehote, "OLET VAIHTAMASSA ALKUPAIKAN. HALUATKO VARMASTI JATKAA?"
2. Aseta uusi sijainti valitsemalla **KYLLÄ**.

MERKITSE SIJAINNIN REITTIPISTEILLÄ

REITTIPISTEET-näytöllä voit tallentaa nykyisen GPS-sijaintisi reittipisteenä, navigoida reittipisteeseen, nimetä reittipisteestä uudestaan ja/tai poistaa olemassa olevia reittipisteitä. Voit tallentaa enintään 20 reittipistettä. Jos olet asettanut lähtöpiste, se näkyy **X**-merkinä SEURANTA-näytöllä. Muut reittipisteet on merkitty niiden numeroilla.

UUDEN REITTIPISTEEN MERKITSEMINEN:

Ilmoitus: Sinulla on oltava hyvä GPS-lukitus ennen kuin voit merkitä uuden reittipiste.

1. Valitse päävalikossa **REITTIPISTEET > ASETA UUSI PISTE**. Esiin tulee tekstinsyöttökenttä.
2. Käytä nuolipainikkeita nimen syöttämiseksi uudelle reittipisteelle.
3. Valitse **↩** kun olet valmis.

REITTIPISTEEN NIMEÄMINEN UUDESTAAN:

1. Valitse päävalikossa **REITTIPISTEET > REITTIPISTEEN NIMI**, jossa **REITTIPISTEEN NIMI** on aiemmin merkitty reittipiste.
2. Valitse **NIMEÄ UUD**. Tekstinsyöttönäyttö tulee näkyviin.
3. Käytä nuolipainikkeita uuden nimen syöttämiseksi.
4. Valitse **↩** kun olet valmis.

REITTIPISTEEN POISTAMINEN:

Ilmoitus: Reittipiste poistetaan ei voi peruuttaa.

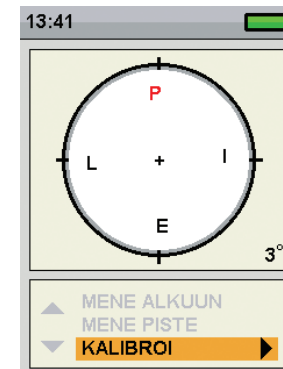
1. Valitse päävalikossa **REITTIPISTEET > REITTIPISTEEN NIMI**, jossa **REITTIPISTEEN NIMI** on aiemmin merkitty reittipiste.
2. Valitse **POISTA**.
3. Kehotteessa, "HALUATKO VARMASTI JATKAA?", valitse **KYLLÄ**. Reittipiste poistetaan.

KOMPASSIN KÄYTTÖ:

Valitse päävalikossa **KOMPASSI**. Esiin tulee KOMPASSI-näyttö.

Ilmoitus: Kun käytät kompassia, pidä käsilaitetta enintään 45° kulmassa ja osoita antennilla eteenpäin kulkusuuntaasi.

KOMPASSI-näytöllä voit katsoa nykyisen kulkusuuntasuunnan ja ottaa suunnan esimääritettyihin reittipisteisiin. Kompassi näyttää pohjoisen punaisena N-merkinä ja se kääntyy liikkuessasi suuntansa pitämiseksi. Nykyinen kulkusuuntasuunta näkyy näytön oikeassa alakulmassa.



MENE LÄHTÖPISTEESI SEURAAVASTI:

Ilmoitus: Sinulla on oltava asetettuna lähtöpiste ennen kuin voit käyttää kompassia navigoimaan sinut ko. pisteeseen. Lisäksi sinulla on oltava hyvä GPS-lukitus nykyisessä sijainnissasi.

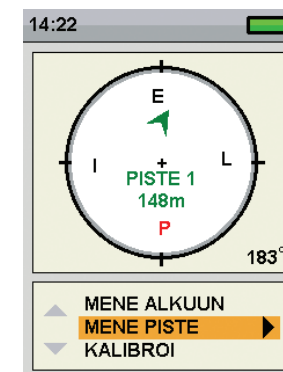
1. Valitse päävalikossa **KOMPASSI**. Esiin tulee KOMPASSI-näyttö.
2. Valitse **MENE ALKUUN**. KOMPASSI-näytöllä näet nyt suunnan ja etäisyyden lähtöpisteeseen.
3. Katso lähtöpiste suuntaan ja mene sitten parasta reittiä pitkin tähän pisteeseen.

VAROITUS Ole aina tietoinen ympäristöstäsi, kun navigoit reittipisteeseen. Älä ylitä vaarallista maastoa tai esteitä liikkuessasi.

MENE REITTIPISTEeseen SEURAAVASTI:

Ilmoitus: Sinulla on oltava reittipiste ennestään luotuna ennen kuin voit käyttää kompassia navigoimaan tähän pisteeseen. Lisäksi sinulla on oltava hyvä GPS-lukitus nykyisessä sijainnissasi.

1. Valitse päävalikossa **KOMPASSI**. Esiin tulee KOMPASSI-näyttö.
2. Valitse **MENE PISTE**. Esiin tulee luettelo esimääritetyistä reittipisteistä.
3. Valitse haluttu reittipiste. KOMPASSI-näyttö näyttää suunnan ja etäisyyden reittipisteeseen.



MENE REITTIPISTEeseen (REITTIPISTE-VALIKON KAUTTA) SEURAAVASTI:

1. Valitse päävalikossa **REITTIPISTEET > REITTIPISTEEN NIMI**, jossa **REITTIPISTEEN NIMI** on aiemmin merkitty reittipiste.
2. Valitse **MENE**. KOMPASSI-näyttö näyttää suunnan ja etäisyyden valittuun reittipisteeseen.

ASETUKSET

ASETUKSET-VALIKKO

ASETUKSET-näytöllä voit kustomoida käsilaitteen toiminnan.

AVAA ASETUKSET-VALIKKO SEURAAVASTI:

Valitse päävalikossa **ASETUKSET**. ASETUKSET-näyttö näyttää seuraavat vaihtoehdot:

KIELI: Antaa sinun vaihtaa käytetyn kielen.

YLEISET: Sisältää seuranta-/koulutus-toimintatilat, stimulaatioasetukset, toiminnan, nimen ja magneettisen erannon.

TIETOLIIKENNE: Sisältää käyttäjätunnuksen, GPS-kanavan ja koulutuspankanavan.

OMAT PANNAT: Sisältää kaulapannan tilan, kaulapannan parituksen ja kaulapannan jakamisen.

OMAT KOIRAT: Sisältää koiran lisäämisen, koiran nimen muuttamisen, värin vaihtamisen, koulutuspannan käyttöönoton, stimuloitipainikkeiden konfiguroinnin, stimulointialueen asettamisen ja koiran poistamisen järjestelmästä.

YKSIKÖT: sisältää matkan, nopeuden ja ajan näyttömuodot.

JÄLJITYS-NÄKYMÄ: sisältää reittipisteen, koiran nopeuden ja koiran etäisyyden näyttövaihtoehdot.

ASETA AIKA: asettaa käsilaitteen ajan.

NÄYTTÖ: sisältää kirkkauden himmentimen ajastimen ja laitteen sammuksajastimen.

AUTOTILA: Ottaa käyttöön tai poistaa käytöstä ajoneuvo-toimintatilan.

NOLLAA KAIKKI: Nollaa kaikki asetukset tehdasasetuksiin.

VAIHDA KIELIASETUKSET

KIELI-asetuksessa voit vaihtaa käsilaitteen kielen. Oletuskieli on englanti.

VAIHDA KIELI SEURAAVASTI:

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > KIELI**.
2. Käytä nuolinäppäimiä korostamaan haluttu kieli.
3. Vaihda kieli painamalla oikealle-nuolta.

MUUTA YLEISET-ASETUKSIA

YLEISET ASETUKSET -näytöllä voit asettaa seuranta-/koulutus-toimintatilan, stimuloitikonfiguraation, toiminnan, tunnisteiden ja magneettisen erannon.

SEURANTA-/KOULUTUS-TOIMINTATILOJEN VÄLILLÄ VAIHTAMINEN:

Kädessä pidettävä laite voidaan konfiguroida toimimaan kahdella tavalla: **VAIN SEURANTA** ja **SEUR. JA KOULUT. VAIN SEURANTA** -toimintamuodossa kädessä pidettävä laite vain seuraa koirien sijaintia ja kaikki stimuloititoiminnot ovat pois käytöstä. **SEUR. JA KOULUT.** -toimintatilassa kaikki stimulointivaihtoehdot ovat käytettävissä. Oletustoimintatila on **SEUR. JA KOULUT.**

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > YLEISET**.
2. Valitse **VAIN SEURANTA** tai **SEUR. JA KOULUT.**
3. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

STIMULOINTITASOJEN ASETTAMINEN:

STIM-TASOJEN -asetuksissa voit määrittää enintään 99 stimulointitason voimakkuutta nykyisellä STIM-ALUEELLA.

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > YLEISET > STIM.TASOT**.
2. Muuta stimulointitasojen määrää painamalla ylös- ja alas-nuolia. Oletus on **20**.
3. Aseta stimulointitasojen määrä painamalla oikealle-nuolta.
4. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

OTA KÄYTTÖÖN STIM-SEURANTA SEURAAVASTI:

STIM-SEURANTA-asetuksella voit käyttää käyttäjän määrittämiä stimuloitipainikkeita SEURANTA-näytöllä.

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > YLEISET > STIM.SEUR**.
2. Paina oikealle-nuolta valitaksesi **KYLLÄ** stimulaation käyttämisen seurannan aikana tai **EI** stimulaation poistamiseksi käytöstä. Oletus on **KYLLÄ**.
3. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

Ilmoitus: Jos STIM-SEURANTA ei ole käytössä, voit silti lähettää stimulaation koiralle KOULUTUS-näytöstä.

KONFIGUROI KÄYTTÄJÄN MÄÄRITTÄMÄT STIM-PAINIKKEET SEURAAVASTI:

Kolmea painiketta käsilaitteen vasemmalla sivulla käytetään lähettämään erityyppisiä stimulaatioita koulutuskaulapantaan. Voit määrittää kunkin painikkeen lähettämän stimulaatiotyypin koulutusmieltymystesi mukaan. Nämä painikkeet on merkitty Painike 1 (ylhäällä), Painike 2 (keskimmäinen) ja Painike 3 (alhaalla). Voit asettaa kullekin painikkeelle jonkin seuraavista stimuloitityypeistä:

ASETUS	STIMULOINTITYYPPI	MÄÄRITELMÄ
C	Jatkuva	Antaa jatkuvaa stimulaatiota enintään 10 sekuntia
T	Ääni	Antaa äänimerkin koulutuspannassa
V	Värinä	Laittaa koulutuspannan värisemään
M	Hetkellinen stimulointi	Antaa hetkellisen stimulaation
R	Nouseva	Antaa voimakkuudeltaan lisääntyvän stimulaation
P1	Ohjelmoitava 1	Antaa käyttäjän konfiguroiman asetuksen
P2	Ohjelmoitava 2	Antaa käyttäjän konfiguroiman asetuksen

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > YLEISET > STIM.PAINIKKEET**. STIM-PAINIKKEET-näyttö tulee näkyviin.
2. Valitse **PAINIKE 1**.
3. Valitse haluttu stimuloitityyppi painikkeelle 1. Oletus painikkeelle 1 on **C**.
4. Valitse **PAINIKE 2**.
5. Valitse haluttu stimuloitityyppi painikkeelle 2. Oletus painikkeelle 2 on **T**.
6. Valitse **PAINIKE 3**.
7. Valitse haluttu stimuloitityyppi painikkeelle 3. Oletus painikkeelle 3 on **V**.
8. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

ASETUKSET

OTA KÄYTTÖÖN TOIMINTAHÄLYTYKSET SEURAAVASTI:

Käsilaitteesi voi hälyttää sinut, kun koirasi osoittaa tiettyjä metsästystoimintoja:

- Seisonta - käytetään metsästyksessä seisovien koirien kanssa näyttämään koiran olevan paikallaan tai seisovan.
- Puu - käytetään metsästyksessä jäljittävien koirien kanssa näyttämään koiran osoittavan "puuta" ja pitävän eläintä paikallaan.

Oltuessa SEURANTA-näytöllä käsilaitte hälyttää sinut, kun toiminta on havaittu.

1. Päävalikossa, valitse **ASETUKSET > YLEISET > TOIM.**
2. Paina oikealle-nuolta vaihtaaksesi seuraavien toimintotyyppien välillä: **EI MITÄÄN, SEISONTA, PUU.**
3. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN.**

ASETA TOIMINTOHÄLYTYSTYYPPI SEURAAVASTI:

Käsilaitte voi toimintahälyttää sinut usealla hälytystyypillä.

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > YLEISET > HÄL.**
2. Paina oikealle-nuolta vaihtaaksesi seuraavien toimintotyyppien välillä: **EI MITÄÄN, ÄÄNI, VÄRINÄ, MOLEMMAT.**
3. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN.**

ASETA NIMI SEURAAVASTI:

Alkuasennuksessa voit antaa nimen käsilaitteellesi.

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > YLEISET > ASETA NIMI.** Tekstisyöttönäyttö tulee näkyviin.
2. Käytä valikkovalintanäppäimistön nuolipainikkeita nimen syöttämiseksi.
3. Valitse **↩** kun olet valmis.

TYHJENNÄ TAI MUUTA NIMI SEURAAVASTI:

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > YLEISET > KÄSILAITTEEN NIMI,** jossa **KÄSILAITTEEN NIMI** on aiemmin annettu nimi. Tekstisyöttönäyttö tulee näkyviin.
2. Tyhjennä nimi valitsemalla **Clr.**
3. Paina valikkovalintanäppäimistön nuolipainikkeita uuden nimen syöttämiseksi tarvittaessa.
4. Kun olet valmis, valitse **↩**.

TIETOLIIKENNEASETUSTEN MUUTTAMINEN

TIETOLIIKENNE-näytöllä voit asettaa käyttäjätunnuksen, GPS-kanavan ja koulutuspana-kanavan. Käyttäjätunnus on ainutkertainen käsilaitteen käyttämä ja GPS-pannan ja koulutuspannan kanssa jaettu tunniste. GPS-kanava on radiokanava, jota käytetään tietoliikenteessä GPS-pannan ja käsilaitteen välillä. Koulutuspantakanava on radiokanava, jota käytetään tietoliikenteessä koulutuspannan ja käsilaitteen välillä. Panta oppii käyttäjätunnuksen, GPS-kanavan ja koulutuspantakanavan paritusprosessin aikana.

Käsilaitte käyttää tunnisten arvoa erottamaan sen muista käsilaitteista. Tämä tunniste on tehdasasetettu ja useimpien käyttäjien ei tarvitse huolehtia siitä. Tunnisten arvo voidaan katsoa joko TILA- tai INFO-näytöllä.

Jos tehdasasetettu tunniste on ristiriidassa toisen käsilaitteen kanssa, sinun on vaihdettava käyttäjätunnusta ristiriidan poistamiseksi. Vaihtoehtoisesti, jos kaksi käyttäjää haluaa seurata samaa koira / samoja koiria kumpikin käyttäen omaa käsilaitettaan, he voivat valita käyttäjätunnustensa yhteensovittamisen.

Ainoa syy GPS- tai koulutuspannan kanavan vaihtamiseen on tietoliikenneongelmia aiheuttava ulkoinen häiriö (muita radioita alueella).

KÄYTTÄJÄTUNNUKSEN VAIHTAMINEN:

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > TIETOLIIKENNE > KÄYT.TUNN.**
2. Valitse käyttäjätunnusnumero 0–100 painamalla ylös- tai alas-nuolia.
Ilmoitus: käyttäjätunnusarvo on numero 0-100, jota voidaan käyttää muuttamaan todellinen, käsilaitteen yhteydenpitoon käyttämä tunnusnumero. Numeroa 0 käytetään siirtymään takaisin tehdasasetettuun tunnukseen.
3. Vahvista valintasi painamalla oikealle-nuolta.
4. Kehoitteessa, "HALUATKO VARMASTI JATKAA?", valitse **KYLLÄ.**
5. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN.**

Ilmoitus: käyttäjätunnuksen vaihtaminen edellyttää panna/pantojen parittamisen uudestaan käsilaitteen kanssa (ks. VAIHE 4).

VAIHDA GPS-KANAVA SEURAAVASTI:

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > TIETOLIIKENNE > GPS-KANAVA.**
2. Vaihda käytettävissä olevien GPS-kanavien, 1 - 5 välillä painamalla oikealle-nuolta.
3. Kehoitteessa "HALUATKO VARMASTI JATKAA?", valitse **KYLLÄ.**
4. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN.**

Ilmoitus: GPS-kanavan vaihtaminen edellyttää panna/pantojen parittamisen uudestaan käsilaitteen kanssa (ks. VAIHE 4).

VAIHDA KOULUTUSPANNAN KANAVA SEURAAVASTI:

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > TIETOLIIKENNE > KOUL-PANTA CH.**
2. Vaihda käytettävissä olevien kanavien, 1 - 5 välillä painamalla oikealle-nuolta.
3. Kehoitteessa "HALUATKO VARMASTI JATKAA?", valitse **KYLLÄ.**
4. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN.**

Ilmoitus: koulutuspannan kanavan vaihtaminen edellyttää panna/pantojen parittamisen uudestaan käsilaitteen kanssa (ks. VAIHE 4).

KAULAPANTA-ASETUKSIENI VAIHTO

OMAT PANNAT-näytöllä voit konfiguroida uuden kaulapannan, liittää kaulapannan työskentelemään yhdessä käsilaitteesi kanssa tai jakaa kaulapannan jäljittämisen toisen käsilaitteen kanssa. Voit liittää järjestelmään enintään 12 kaulapantaa.

LIITÄ KAULAPANTA SEURAAVASTI:

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > OMAT PANNAT.**
2. Valitse väri, jota haluat käyttää uudella pannalla, painamalla ylös- ja alas-nuolinäppäimiä.
3. Avaa konfigurointi-ikkuna painamalla oikealle-nuolta.
4. Ota käyttöön koulutuspana valitsemalla ja painamalla nuolta oikealle **KOU-PANTA** asettaaksesi **KYLLÄ**-tilaan.
5. Ota käyttöön GPS-panta valitsemalla ja painamalla oikealle-nuolta **AKTIIVI** asettamiseksi **KYLLÄ**-tilaan. Jos panta jaetaan, ohita vaiheet 5, 6 ja 7 ja siirry "Jaa kaulapannat seuraavasti" -osioon.
6. Aseta uusi panta "paritus-toimintatilaan" painamalla ja pitämällä painettuna **PÄÄLLÄ/POIS** -painikkeita GPS-pannassa ja koulutuspannassa, kunnes niiden merkkivalot palavat jatkuvana oranssisena. Katso lisätiedot paritus-toimintatilasta VAIHEESTA 4.
7. Valitse käsilaitteessa **PARITA PANTA** antaaksesi GPS-pannan ja koulutuspannan luoda yhteyden käsilaitteeseen. Tämä panta on nyt valmis laitettavaksi koiraan.

ASETUKSET

JAA KAULAPANNAT SEURAAVASTI:

Voit seurata toiseen käsilaitteeseen liitetyjä koiria. Tämä on hyödyllistä, jos sinä ja toinen henkilö työskentelette yhdessä samojen koirien kanssa.

Ilmoitus: Tämä ominaisuus on vain seurantaan. Et voi kouluttaa jaettua koiraa.

- Valitse päävalikossa **ASETUKSET > OMAT PANNAT > VÄRI > PANTAJAKO**, jossa **VÄRI** on seurattavalle pannalle annettu väri.
- Ota käyttöön kaulapannan jakaminen painamalla nuolta oikealle **KYLLÄ**-tilan valitsemiseksi.
- Syötä tunnus valitsemalla **ID** ja painamalla oikealle-nuolta.
- Käytä valikkovalintanäppäimistön ylös- ja alas-nuolta syöttämään nelinumeroisen tunnuskoodi, joka on saatu seurattavan koiran käsilaitteesta. Katso TILA-näyttöä päävalikolla tunnistekoodin katsomiseksi.
- Valitse koiran numero valitsemalla **KOIRA** ja painamalla oikealle-nuolta.
- Anna jäljitettävän koiran kaksinumeroisen tunnus käyttämällä ylös- tai alas-nuolta. Tämä tunnus on saatavissa myös sen henkilön käsilaitteesta, jonka koiraa haluat jäljittää.
- Kun olet valmis, palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

KOIRIENI ASETUKSIEN VAIHTO

OMAT KOIRAT-näytöllä voit lisätä tai poistaa käsilaitteeseen liitetyjä koiria. Se auttaa seuraamaan, mikä koira käyttää mitäkin pantaa ja määrittää tämän koiran panta-asetukset.

LISÄÄ KOIRA SEURAAVASTI:

- Valitse päävalikossa **ASETUKSET > OMAT KOIRAT > LISÄÄ KOIRA**. Näkyviin tulee **KOIRA n** niminen näyttö, jossa **n** on seuraava, vapaana oleva koiran numero.
- Muuta koiran nimi valitsemalla **VAIHDA NIMI**. Tekstisyöttönäyttö tulee näkyviin. Paina suuntanuolia valitaksesi **Clr** ja tyhjennä nimi painamalla **SYÖTÄ**. Käytä nuolipainikkeita kirjaimien valitsemiseksi uuden nimen syöttöä varten. Valitse **←** päättämään uuden nimen anto.
- Määrä kaulapanta tälle koiralle valitsemalla **PANTA**. Valitse nuolinäppäimillä halutun pannan väri.
- Kun kaulapanta on määrätty uudelle koiralle, olet valmis jäljittämään koiraa. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

VAIHDA KOIRAN NIMI SEURAAVASTI:

- Valitse päävalikossa **ASETUKSET > OMAT KOIRAT > KOIRA > VAIHDA NIMI**, jossa **KOIRA** on koiralle aiemmin annettu nimi. Tekstisyöttönäyttö tulee näkyviin.
- Paina suuntanuolia valitaksesi **Clr** ja tyhjennä nimi painamalla **SYÖTÄ**.
- Paina valikkovalintanäppäimistön nuolipainikkeita uuden nimen syöttämiseksi tarvittaessa.
- Kun olet valmis, valitse **←**.

OTA KÄYTTÖÖN TAI POISTA KÄYTÖSTÄ KOULUTUSPANTA SEURAAVASTI:

KOULUTUSPANTA-asetus antaa sinun ottaa käyttöön (tai poistaa käytöstä) koulutuspannan syöttämään stimulaatioita, värinää ja/tai ääntä tietyn koiran käyttäytymisen korjaamiseksi.

- Valitse päävalikossa **ASETUKSET > OMAT KOIRAT > KOIRA**, jossa **KOIRA** on koiran nimi, jonka koulutuspannan haluat ottaa käyttöön tai poistaa käytöstä.
- Valitse **KOU-PANTA** ja paina oikealle-nuolta valitaksesi **KYLLÄ**-tilan ottaaksesi käyttöön tai valitaksesi **EI**-tilan poistaaksesi käytöstä stimulaatiot tälle koiralle.
Ilmoitus: Tämä asetus on voimassa tälle koiralle vain, kun se käyttää sille määrättyä pantaa.
- Kun olet valmis, palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

MUUTA KOIRAN STIM-PAINIKKEIDEN ASETUKSIA:

STIM-PAINIKKEIDEN asetuksilla voit määrätä tietyille koiralle kunkin käyttäjämääritetyn stimulointipainikkeen stimulaatiotyyppin koulutusmielitymystesi mukaan. Painikkeet on merkitty Painike 1 (ylhäällä), Painike 2 (keskimmäinen) ja Painike 3 (alhaalla).

Ilmoitus: Tämä asetus on voimassa vain valitulle koiralle.

- Valitse päävalikossa **ASETUKSET > OMAT KOIRAT > KOIRA**, jossa **KOIRA** on koiran nimi, jonka **STIMULOINTIPAINIKE**-asetuksia haluat muuttaa.
- Valitse **STIM.PAINIKKEET**. **STIM-PAINIKKEET**-näyttö tulee esiin.
- Valitse **PAINIKE 1** ylös- ja alas-nuolilla.
- Paina oikealle-nuolta valitaksesi **C** (jatkuva), **T** (ääni), **V** (värinä), **M** (hetkellinen), **R** (nouseva), **P1** (ohjelmitava 1) tai **P2** (ohjelmitava 2). Oletus painikkeelle 1 on **C**.
- Valitse **PAINIKE 2** ylös- ja alas-nuolilla.
- Paina oikealle-nuolta valitaksesi **C** (jatkuva), **T** (ääni), **V** (värinä), **M** (hetkellinen), **R** (nouseva), **P1** (ohjelmitava 1) tai **P2** (ohjelmitava 2). Oletus painikkeelle 2 on **T**.
- Valitse **PAINIKE 3** ylös- ja alas-nuolilla.
- Paina oikealle-nuolta valitaksesi **C** (jatkuva), **T** (ääni), **V** (värinä), **M** (hetkellinen), **R** (nouseva), **P1** (ohjelmitava 1) tai **P2** (ohjelmitava 2). Oletus painikkeelle 3 on **V**.
- Kun olet valmis, palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

ASETA KOIRAN OHJELMOITAVA STIM-TASO SEURAAVASTI:

Ilmoitus: Tämä asetus on voimassa vain valitulle koiralle.

- Valitse päävalikossa **ASETUKSET > OMAT KOIRAT > KOIRA**, jossa **KOIRA** on koiran nimi, jonka ohjelmitavia stimulointitaso asetuksia haluat muuttaa.
- Valitse **STIM.PAINIKKEET**. **STIM-PAINIKKEET**-näyttö tulee esiin.
- Valitse **P1-TASO** ja käytä nuolinäppäimiä asettamaan stimulointitaso.
- Valitse **P2-TASO** ja käytä nuolinäppäimiä asettamaan stimulointitaso.
- Kun olet valmis, palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

MUUTA KOIRAN STIM-ALUEEN ASETUKSIA SEURAAVASTI:

STIM-ALUE-asetus antaa sinun asettaa stimulointialueen (alhainen, keskinkertainen, korkea) tietyn koiran temperamentin mukaan. Vähemmän temperamentikkaalle koiralle voidaan käyttää alhaista aluetta itsepäisen koiran vaatiessa mahdollisesti korkeaa stimulaatioaluetta. Käytettävissä on useita tasoja kullakin alueella (ks. "Stimulaatiotasojen asettaminen" sivulla 14). Alueen oletusasetus on keskinkertainen.

- Valitse päävalikossa **ASETUKSET > OMAT KOIRAT > KOIRA**, jossa **KOIRA** on koiran nimi, jonka **STIMULOINTIALUE**-asetuksia haluat muuttaa.
- Valitse **STIM.ALUE**.
- Valitse **ALH.** (alhainen), **KESKI** (keskinkertainen) tai **KORK.** (korkea) stimulointialue painamalla oikealle-nuolta. Oletus on **KESKI**.
- Kun olet valmis, palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

VAIHDA KOIRALLE MÄÄRÄTTY KAULAPANTA SEURAAVASTI:

KAULAPANTA-asetus antaa sinun määrätä kaulapannan tietyille koiralle **OMAT PANNAT**-näytöllä annettujen värien mukaisesti. Väriä käytetään myös tunnistamaan koira **SEURANTA**-näytöllä ja **KOULUTUS**-näytöllä.

- Valitse päävalikossa **ASETUKSET > OMAT KOIRAT > KOIRA**, jossa **KOIRA** on koiran nimi, jolle panta määrätään.
- Valitse **PANTA**.
- Valitse haluttu pannan väri painamalla nuolinäppäimiä. Sinun on valittava **KYLLÄ** pannan määräämisen vahvistamiseksi.
Ilmoitus: jos valittu panta on jo annettu toiselle koiralle, näyttöön tulee varoitusviesti.
- Kun olet valmis, palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

ASETUKSET

POISTA KOIRA SEURAAVASTI:

Ilmoitus: Koiran poistamista ei voi peruuttaa. Kaikki tähän koiraan liittyvät konfigurointiasetukset poistetaan.

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > OMAT KOIRAT > KOIRA**, jossa **KOIRA** on järjestelmästä poistettavan koiran nimi.
2. Valitse **POISTA** painamalla nuolinäppäimiä ja paina sitten oikealle-nuolta.
3. Näyttöön tulee varoitusviesti. Valitse **KYLLÄ**, jos haluat vahvistaa.

YKSIKÖASETUSTEN MUUTTAMINEN

YKSIKÖT-näytöllä voit muuttaa matkan ja nopeuden yksikköjä sekä aikanäyttöä.

VAIHDA MATKAN YKSIKÖT SEURAAVASTI:

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > YKSIKÖT > ETÄISYYS**.
2. Paina valikkovalintanäppäimistön oikealle-nuolta valitaksesi **METRI** tai **JAARD** Matkat näytetään valittussa muodossa. Oletus on **METRI**.
3. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

VAIHDA NOPEUS YSIKÖT SEURAAVASTI:

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > YKSIKÖT > NOPEUS**.
2. Paina valikkovalintanäppäimistön oikealle-nuolta valitaksesi **MPH** tai **KM/H**. Koiran nopeus näytetään valitussa muodossa. Oletus on **KM/H**.
3. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

VAIHDA AJAN NÄYTTÖMUOTO SEURAAVASTI:

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > YKSIKÖT > AIKA**.
2. Paina valikkovalintanäppäimistön ylös- ja alas-nuolia valitaksesi **24 h-** tai **12 h-**näyttömuodon. Kaikki ajat näytetään valitussa muodossa. Oletus on **24 h**.
3. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

MUUTA JÄLJITYS-NÄYTÖN ASETUKSIA

JÄLJITYKSEN KATSELU-näytöllä voit konfiguroida reittipisteen, koiran nopeuden ja koiran etäisyyden näyttövaihtoehtoja JÄLJITYS-näytöllä.

MUUTA ETAPPIPISTEEN NÄYTTÖVAIHTOEHTOJA SEURAAVASTI:

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > JÄLJITYS-NÄKYMÄ > REITTIPIST.**
2. Paina valikkovalintanäppäimistön oikealle-nuolta vaihtaaksesi eri asetusvaihtoehtojen välillä: **EI**, **ALKU**, **KAIKKI**. **EI** piilottaa kaikki etappipisteet SEURANTA-näytöllä. **ALKU** näyttää vain aloituspisteet. **KAIKKI** näyttää kaikki kantomatkan sisällä olevat etappipisteet. Oletus on **ALKU**.
3. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

OTA KÄYTTÖÖN / POISTA KÄYTÖSTÄ KOIRAN ETÄISYYS -NÄYTÖN SEURAAVASTI:

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > JÄLJITYS-NÄKYMÄ > ETÄISYYS**.
2. Käytä valikkovalintanäppäimistön oikealle-nuolta valitaksesi **KYLLÄ** ottaaksesi käyttöön tai **EI** poistaaksesi käytöstä koiran etäisyyden.
3. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

OTA KÄYTTÖÖN / POISTA KÄYTÖSTÄ KOIRAN NOPEUS -NÄYTÖN SEURAAVASTI:

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > JÄLJITYS-NÄKYMÄ > NOPEUS**.
2. Käytä valikkovalintanäppäimistön oikealle-nuolta valitaksesi **KYLLÄ** ottaaksesi käyttöön tai **EI** poistaaksesi käytöstä koiran nopeuden.
3. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

ASETA JÄRJESTELMÄN AIKA

Ilmoitus: Varmista, että annat paikallisen aikasi tarkasti.

ASETA PAIKALLINEN AIKA SEURAAVASTI:

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > ASETA AIKA**. ASETA AIKA -näyttö tulee näkyviin.
2. Aseta nykyiset tunnit painamalla ylös- ja alas-nuolia valikkovalintanäppäimistössä. Siirry sitten minuuttikenttään painamalla oikealle-nuolta.
3. Aseta nykyiset minuutit painamalla ylös- tai alas-nuolia.
4. Jos olet 12-tuntisessa näyttömuodossa, paina oikealle-nuolta AP/IP-kenttään siirtymiseksi. Vaihda **AP/IP** välillä painamalla ylös- tai alas-nuolia.
5. Aseta oikea aika painamalla oikealle-nuolta. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

MUUTA NÄYTTÖASETUKSET SEURAAVASTI

NÄYTTÖ-näytöllä voit konfiguroida näytön kirkkauden ajastimen ja sammutusajastimen.

MUUTA VALONHIMMENTIMEN AJASTINTA SEURAAVASTI:

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > NÄYTTÖ > HIMMENNYS**.
2. Paina valikkovalintanäppäimistön oikealle-nuolta vaihtaaksesi ajastimen eri asetusten välillä: **EI**, **30 s**, **60 s**, **90 s**. Käyttämättömänä näyttö himmenee valitun sekuntimäärän jälkeen. Oletus on **30 s**.
3. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

VAIHDA SAMMUTUKSEN AJASTIN SEURAAVASTI:

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > NÄYTTÖ > SAMMUTUS**.
2. Paina valikkovalintanäppäimistön oikealle-nuolta vaihtaaksesi ajastimen eri asetusten välillä: **EI**, **1 t**, **2 t**, **3 t**. Jos laitetta ei käytetä, se sammuttaa itsensä automaattisesti valitun ajan jälkeen. Oletus on **3 t**.
3. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

AUTO-TILAN KÄYTTÖ

VAROITUS TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laitteen käyttö moottoriajoneuvoa käytettäessä voi olla keskittymistä häiritsevää. Kiinnitä aina täysi huomio ajoneuvosi käsittelyyn.

Ajoneuvo-toimintatilan käyttö poistaa käytöstä sisäisen kompassin ja käsilaitteen luottaa GPS-suuntatietoihin. Näin käsilaite voi antaa vakaita lukemia ja auton metallirakenteet ja magneettikentät eivät vaikuta siihen.

OTA KÄYTTÖÖN TAI POISTA KÄYTÖSTÄ AJONEUVO-TOIMINTATILA SEURAAVASTI:

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > AUTOTILA**.
2. Käytä valikkovalintanäppäimistön oikealle-nuolta valitaksesi **KYLLÄ** ottaaksesi käyttöön tai **POIS** poistaaksesi käytöstä Auto-tilan.
3. Palaa takaisin päävalikkoon painamalla **TAKAISIN**.

ASETUKSET

NOLLA KÄSILAITE

Nollaus palauttaa käsilaitteen tehdasasetuksiinsa.

NOLLA KÄSILAITTEEN ASETUKSET SEURAAVASTI:

Ilmoitus: Järjestelmän nollausta ei voi peruuttaa. Kaikki tiedot menetetään, mukaan lukien reittipisteet. Kaikki kaulapannat on paritettava uudestaan käsilaitteeseen nollauksen jälkeen.

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > NOLLA KAIKKI**. Esiin tulee vahvistusnäyttö.
2. Kehoitteessa, "HALUATKO VARMASTI JATKAA?", valitse **KYLLÄ**. Käsilaite nollautuu oletusasetuksiinsa ja sammuu.

TIETOJA

TIETOJA

Katso käsilaitteesi nimi, tunnustenumero ja ohjelmisto-/laitteistoversio INFO-näytöllä.



MUUTA GPS+KOULUTUSPANTA VAIN GPS-PANNAKSI.

Koulutuspanna voidaan poistaa GPS-pannasta, jotta TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laitetta voidaan käyttää yksinomaan koiran paikallistamiseen ja seuraamiseen.

POISTA KOULUTUSPANTA SEURAAVASTI:

1. Pidä kiinni kaulapannasta kosketuspisteet itseesi päin ja SportDOG Brand™ -logo ylöspäin osoittaen.
2. Paikallista koulutuspannan GPS-pantaan kiinnittävät kaksi (2) ruuvia. Ruuvit ovat kosketuspisteiden kummallakin puolella.
3. Poista ruuvit kiertäen järjestelmän mukana tulleella kuusiokoloavaimella ruuveja vastapäivään. Säilytä ruuvit varmassa paikassa, jotta voit liittää koulutuspannan myöhemmin uudestaan.
4. Kun ruuvit on poistettu, liu'uta koulutuspantaa ylöspäin sen erottamiseksi GPS-pannasta.
5. Liu'uta pohjalevyn suojus alas paikalleen GPS-pantaan.
6. Suorita tämä toimenpide käänteisessä järjestyksessä, jos haluat liittää koulutuspannan takaisin.



ASETA VAIN SEURANTA -TOIMINTATILA SEURAAVASTI:

Kun koulutuspanna on poistettu, käsilaite on konfiguroitava toimimaan VAIN SEURANTA -toimintatilassa. Tässä toimintatilassa käsilaite vain seuraa koirien sijaintia ja kaikki stimulointitoiminnot ovat pois käytöstä.

1. Valitse päävalikossa **ASETUKSET > YLEISET**.
2. Valitse **VAIN SEURANTA** painamalla oikealle-nuolta.

USEIN KYSYTYT KYSYMYKSET

Kuinka vanha koiran on oltava, ennen kuin se voi käyttää TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laitetta?	Koirasi tulisi pystyä noudattamaan peruskäskyjä, kuten "istu" ja "paikka". Panta voi myös olla liian iso alle 3,6 kg:n painoisille koirille, joiden kaulan ympärysmitta on alle 34,3 cm.
Kun koira on koulutettu ja se tottelee käskyjäni, onko koiran jatkettava GPS+Koulutuspannan käyttöä?	Koirasi on kenties pidettävä pantaa ajoittain kertausta varten. Myös useat metsästäjät pitävät pannan koirallaan/koirillaan metsästyksen aikana saadakseen parhaimman mahdollisen ohjauksen.
Onko stimulaatio turvallinen koiralleni?	Vaikka stimulaatio voi olla epämiellyttävää, se on vaaratonta koirallesi. Elektroniset koulutuslaitteet edellyttävät omistajan toimenpiteitä ja koulutusta toivottujen tulosten saamiseksi.
Onko GPS+Koulutuspanta vesitiivis?	Kyllä. Kaulapanta on vedenpitävä ja se voidaan upottaa veteen 7,62 m:n syvyyteen.
Voinko käyttää GPS+Koulutuspantaa suolaisen veden läheisyydessä?	Jos kaulapantaa käytetään suolaisen veden läheisyydessä, se on puhdistettava makealla vedellä jokaisen käytön jälkeen.
Voiko TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laitteella seurata useita koiria?	Kyllä. TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laitetta voidaan laajentaa enintään 12 koiralle. Lisäpannat on ostettava erikseen (ks. viimeinen sivu).
Voinko käyttää TEK™ SERIES GPS tutka ja Koulutus laitetta aggressiivisilla koirilla?	Emme suosittele minkään tuotteemme käyttöä aggressiivisilla koirilla. Suosittelemme, että otat yhteyttä paikalliseen eläinlääkäriin tai ammattikouluttajaan koiran aggressiivisuuden määrittämiseksi.
Saanko tarkalleen 11 km:n toiminta-alueen TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laitteella?	TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laitteella saamasi toiminta-alue vaihtelee maaston, sään, kasvillisuuden sekä muiden radiolaitteiden lähetyksen mukaan. Saadaksesi suurimman mahdollisen toiminta-alueen katso tämän oppaan "Järjestelmän toiminta" -osiota.

Miten pitkään voin syöttää jatkuvaa stimulaatiota koirani?	Pisin aika, jonka voit syöttää stimulaatiota koirasi on 10 sekuntia. 10 sekunnin jälkeen käsilaite "aikakatkaisee" ja stimulaatiota ei voida lähettää koirallesi 5 sekuntiin. 5 sekunnin "aikaviiveen" jälkeen stimulaatio voidaan jälleen lähettää.
Mitä teen, jos koirani kaula tulee punaiseksi ja ärtyy?	Tämä tila aiheutuu kosketuspisteiden ihoärsytyksestä. Keskeytä GPS+Koulutuspannan käyttö muutamaksi päiväksi. Jos ärsytys jatkuu yli 48 tuntia, ota yhteys eläinlääkäriin. Kun iho on palautunut normaalksi, jatka käyttöä ja seuraa ihon kuntoa tarkasti.
Voinko liittää hinnan GPS+Koulutuspantaan?	ÄLÄ liitä hihnaa pantaan. Voit laittaa erillisen, ei-metallisen kaulapannan koirasi kaulaan hinnan liittämistä varten. Varmista, ettei ylimääräinen panta häiritse kosketuspisteitä.
Voinko lisätä karttoja TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laitteeseen?	Ei, karttoja ei voi lisätä TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laitteeseen.
Voinko ohjelmoida TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laitteen toimimaan muiden SportDOG Brand™ -järjestelmieni kanssa?	Muita SportDOG Brand™ -järjestelmiä voidaan käyttää yhdessä TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laitteen kanssa, mutta ne eivät ole yhteensopivia.
Voinko järjestää koirien näyttöjärjestyksen SEURANTA-näytöllä ja KOULUTUS-näytöllä?	Kyllä. Katso "Koiraluettelon järjestyksen asettaminen" sivulla 12.
Miten monta koiraa voin jakaa?	Voit jakaa enintään 12 koiraa. Koiran jakaminen on sama asia kuin koiran liittäminen vapaaseen paikkaan käsilaitteessasi.
Onko minun kalibroitava kompassini uudestaan, kun vaihdan paikkaa?	Parhaiden tulosten saavuttamiseksi on suositeltavaa kalibroida kompassi uuteen lähtöpaikkaan saavuttaessa.
Miten monta reittipistettä voin tallentaa?	Voit tallentaa enintään 20 reittipistettä, mukaan lukien lähtöpisteen.
Häiritseekö TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laite CB-radiotani?	Ei. TEK SERIES GPS tutka ja Koulutus laitteesi ei aiheuta häiriöitä CB-radioosi.

VIANMÄÄRITYS

Vastaukset näihin kysymyksiin toivottavasti auttavat sinua ratkaisemaan mahdolliset järjestelmän käyttöä koskevat ongelmasi. Jos ne eivät ratkaise ongelmaasi, ota yhteys asiakaspalvelukeskukseen tai käy verkkosivuillamme osoitteessa www.sportdog.com. Katso täydellinen luettelo asiakaspalvelukeskuksiemme puhelinnumeroista osoitteessa www.sportdog.com.

ONGELMA	RATKAISU
Käsilaitteeni ei käynnisty.	Tarkista, että laitteen paristo on ladattu asianmukaisesti. Katso "Lataa käsilaite seuraavasti" sivulla 6.
GPS-pantani ei käynnisty.	Katso "Lataa GPS-panta seuraavasti" sivulla 8.
Koulutuspantani ei käynnisty.	Katso "Lataa koulutuspanta seuraavasti" sivulla 7.
GPS+Koulutuspanta eivät reagoi käsilaitteeseen.	<ul style="list-style-type: none"> • Varmista, että GPS+Koulutuspanta ovat ladattu. Ne latautuvat 2 tunnissa. • Varmista, että GPS-panta on Päällä. Katso "GPS-panta" sivulla 8. • Varmista, että koulutuspanta on Päällä. Katso "Valmistelee koulutuspanta" sivulla 7. • Katso "Kaulapantojen parittaminen käsilaitteen kanssa" sivulla 9.
En saa kompassiani kalibroiduksi.	Kalibroi kompassi aina ulkona. Katso "Kalibroi kompassi seuraavasti" sivulla 6.
Koirani ei näy SEURANTA-näytöllä.	Käytä valikkovalintanäppäimistöä SEURANTA-näytöllä mittakaavan asettamiseksi AUTO-toimintatilaan.
En ymmärrä, miten asettaa magneettinen poikkeama (eranto).	Katso "Aseta magneettinen poikkeama (evanto) seuraavasti" sivulla 7.

Käsilaitteeni on ristiriidassa toisen käsilaitteen tai vastaavan laitteen kanssa.	Katso "Käyttäjätunnuksen vaihtaminen" sivulla 15.
GPS-pantani saa ulkopuolisia häiriöitä.	Katso "Vaihda GPS-kanava seuraavasti" sivulla 15.
Koulutuspantani saa ulkopuolisia häiriöitä.	Katso "Vaihda koulutusspannen kanava seuraavasti" sivulla 15.
Koirani ei reagoi, kun painan STIM-painiketta.	<ul style="list-style-type: none"> • Varmista, että koulutuspanta on Päällä. • Jos alueesi on pienentynyt ensimmäisestä käytöstä, tarkista, ettei paristo ole lähes tyhjä käsilaitteessa tai koulutuspannassa. • Monet tekijät voivat vaikuttaa TEK SERIES GPS tutka ja Koulutuslaitteella saamaasi toiminta-alueeseen. Katso luettelo näistä tekijöistä kohdasta "Järjestelmän toiminta". • Voit varmistaa, että koulutuspanta syöttää stimulaatiota koirallesi asettamalla pakkauksessa mukana olevan testivalotyökalan kosketuspisteisiin. Katso lisätiedot "Testivalotyökalan-ohjeet" -osiosta. • Lisää stimulointitasoa. Katso "Löydä koiran tunnistustaso seuraavasti" sivulla 11. • Varmista, että kosketuspisteet ovat tiukasti koiran ihoa vasten. Katso lisätiedot kohdasta "Sovita GPS+Koulutuspanta seuraavasti". • Sinun on mahdollisesti vaihdettava järjestelmässä mukana oleviin pitempiin kosketuspisteisiin tai ajettava pois turkki kosketuspisteiden alta. • Jos havaitset toiminta-ajan pudonneen noin puoleen alkuperäisestä ajasta, koulutuspantasi paristo on vaihdettava. Ota yhteys asiakaspalvelukeskukseen.

KÄYTTÖEHDOT JA VASTUURAJOITUS

1. Käyttöehdot

Tämän tuotteen käyttö edellyttää, että hyväksyt käytetyt ehdot, olosuhteet ja ilmoitukset ilman muutoksia tässä esitettyyn. Tämän tuotteen käyttö tarkoittaa, että hyväksyt kaikki ehdot, olosuhteet ja ilmoitukset. Jos et halua hyväksyä näitä ehtoja, olosuhteita ja ilmoituksia, palauta tuote käyttämättömänä sen alkuperäisessä pakkauksessa, omalla kustannuksellasi ja riskilläsi alueesi asiakaspalvelukeskukseen yhdessä ostotositteen kanssa koko ostohinnan palauttamiseksi.

2. Asianmukainen käyttö

Tämä tuote on suunniteltu käytettäväksi koirilla, kun halutaan seurata ja kouluttaa koiria. Koirasi temperamentti, koko tai paino ei kenties ole sopiva tälle tuotteelle (katso "Järjestelmän toiminta" käyttöoppaassa). Radio Systems Corporation ei suosittele tämän tuotteen käyttöä, jos koirasi on aggressiivinen eikä ota mitään vastuuta sopivuudesta yksittäisiin tapauksiin. Jos olet epävarma tämän tuotteen sopivuudesta koirallesi, ota yhteys eläinlääkäriin tai valtuutettuun kouluttajaan ennen tuotteen käyttöä. Oikea käyttö sisältää ilman rajoituksia koko käyttöoppaan ja kaikkien huomautuslausuntojen tarkastelun.

3. Ei laitonta tai kiellettyä käyttöä

Tämä tuote on tarkoitettu käytettäväksi vain koirilla. Tämä koiran seuranta- ja koulutuslaite ei ole tarkoitettu vahingoittamaan, aiheuttamaan loukkaantumista tai ärsyttämään. Tuotteen käyttö muulla kuin tarkoitettulla tavalla voi olla liittovaltion, osavaltion tai paikallisten lakien vastaista.

4. Vastuurajoitus

Missään tapauksessa Radio Systems tai mikään sen osakkuusyhtiö ei ole vastuussa (i) mistään epäsuorasta, rangaistus-, oheis-, erityis-, tai seuraamusvahingoista ja/tai (ii) mistään tämän tuotteen väärinkäytöstä tai väärinkäyttöön liittyvästä menetyksestä tai vahingosta. Ostaja ottaa kaikki riskit ja vastuut tämän tuotteen käytöstä lain sallimaan enimmäismäärään asti. Epäilysten välttämiseksi, mikään tässä kohdassa 4 ei rajoita Radio Systems Corporationin vastuuta ihmisen kuolemassa, henkilöloukkaantumisessa tai vaiheellisesta asioiden esittämisestä.

5. Ehtojen ja olosuhteiden muuttaminen

Radio Systems Corporation pidättää oikeuden muuttaa tätä tuotetta koskevia ehtoja, olosuhteita ja ilmoituksia ajoittain. Jos sinulle on ilmoitettu sellaisista ennen tämän tuotteen käyttöä, ne sitovat sinua samoin kuin tässä ilmoitetut.

VAATIMUSTENMUKAISUUS



Tämä laite on testattu ja sen on todettu täyttävän relevantit EU:n sähkömagneettista yhteensopivuutta, pienjännitettä ja radio- ja telepäätelaitteita koskevat direktiivit. Ennen tämän laitteen käyttöä EU-maiden ulkopuolella tarkista käyttö relevantilta paikalliselta viranomaiselta. Valtuuttamattomat muutokset tai modifikaatiot laitteeseen ilman Radio Systems Corporationin lupaa ovat EU:n radio- ja telepäätelaitemääräysten vastaisia, voivat poistaa käyttäjän oikeuden käyttää laitetta ja poistaa takuun voimassaolon.

Vaatimustenmukaisuustodistus löytyy kohdasta: www.sportdog.com/eu_docs.php



PARISTON HÄVITYS



VAROITUS Katso paristoa koskevat tärkeät turvallisuustiedot sivulla 2.

Monet alueet edellyttävät erillistä käytettyjen paristojen keräystä; tarkista alueesi määräykset ennen käytettyjen paristojen hävitystä.

Tämä järjestelmä toimii kolmella litium-ioni-paristopakettilla (650 mAh:n kapasiteetti koulutuspannalle, 1 250 mAh:n kapasiteetti GPS-pannalle ja 1 900 mAh:n kapasiteetti käsilaitteelle). Älä poista tai yritä poistaa paristoja, jotka eivät ole käyttäjän vaihdettavia. Ota yhteys asiakaspalvelukeskukseen, jos paristo on vaihdettava. Katso luettelo asiakaspalvelukeskusten puhelinnumeroista osoitteessa www.sportdog.com.



TÄRKEÄ KIERRÄTYSNEUVO

Kunnioita maasi sähkö- ja elektroniikkaromua koskevia määräyksiä. Tämä laite on kierrätettävä. Jos et enää tarvitse laitetta, älä hävitä sitä kotitalousjätteenä. Palauta se ostopaikkaan, jotta se voidaan laittaa kierrätysjärjestelmäämme. Jos tämä ei ole mahdollista, ota yhteys asiakaspalvelukeskukseen lisätietoja varten. Katso täydellinen luettelo asiakaspalvelukeskuksiemme puhelinnumeroista osoitteessa www.sportdog.com.

Tämä tuote on suojattu seuraavilla patenteilla:

Yhdysvaltojen patenttinumerot: 7,647,545; 7,343,879; 7,174,855; 6,184,790; 6,459,378; D615,438; 7,996,983. Muita patrentteja on vireillä.

TEK 1.0



TEK-AD-E
ALKUPERÄINEN PANTA
TEK-VILT-E:tä varten

TEK-T-E
KOULUTUSPANTA
TEK-VIL-E:tä varten

TEK-L-E
ALKUPERÄINEN PANTA
TEK-VIL-E:tä varten

ADD-A-DOG™
WWW.SPORTDOG.COM

HAKEMISTO

Aika 17
Ajoneuvo-toimintatila 17
Asetukset
aika 17
ajan näyttömuoto 17
ajoneuvo-toimintatila 17
etappipisteen näyttö 17
GPS-kanava 15
himmennysajastin 17
jaa kaulapanta 16
jäljitys-näkymän vaihtoehdot 17
kieli 14
konfiguroi käyttäjän määrittämät stim.
painikkeet 16
Koulutuspannan kanava 15
käyttäjätunnus 15
lisää kaulapanta 15
lisää koira 16
magneettinen eranto 7
matkan yksiköt 17
muuta koiran nimi 16
muuta määrätty kaulapanta 16
nollaus 18
nopeusyksiköt 17
näyttövaihtoehdot 17
näytön asteikko 10
ohjelmoitavat stim.tasot 16
ota käyttöön/poista käytöstä
koulutuspanna 16
parita kaulapanta 9
poista koira 17
sammutusajastin 17
seurantatoimintatila 14
stim-alue 16
stim-painikkeet 14, 16
stim-seuranta 14
stim-tasot 16
toimintahälytykset 14
toimintahälytystyyppi 15
vaihda käsilaitteen kieli 2
vaihda käsilaitteen nimi 15
yksikköasetukset 17

Etappipisteet
näyttövaihtoehdot 17
GPS
hanki signaalin lukitus 10
vaihda GPS-kanava 15
GPS-panta
käynnistys 8
lataus 8
merkkivalo 4
Jaa kaulapannat 16
Jäljitys-näkymä
etappipistevaihtoehdot 17
ota käyttöön / poista käytöstä
koiran etäisyys 17
ota käyttöön / poista käytöstä
koiran nopeus 17
Kaulapannat
Kaulapannan jakaminen 16
lisää kaulapanta 15
muuta määrätty 16
Parittaminen käsilaitteeseen 9
Sovita koirallesi 9
Koira
asetta stim.tason asetus 14
jäljitä koira 10
katso tila 12
lisää koira 10, 16
löydä tunnustustaso 11
muuta määrätty kaulapanta 16
poista koira 17
Koiralettelö 12
Kompassi
ajoneuvo-toimintatila 17
kalibrointi 6
käyttö 13
magneettinen eranto 7
mene lähtöpisteeseen 13
mene reittipisteeseen 13
Koulutus
koiras tunnustustason löytäminen 11
määritä ohjelmoitava stim.taso 16
määritä stim.painikkeet 16

stim.alue 16
vinkit 11
Koulutuspanna
lataus 7
merkkivalo 7
ota käyttöön/poista käytöstä
koulutuspanna 16
Testivalotyökalu 8
vaihda kanava 15
Kuvakkeet 4, 5
Käsilaite
asetta nimi 15
kaulapantojen parittaminen 9
käynnistys 6
lataus 6
nollaus tehdasasetuksiin 18
vaihda kieli 2
Käynnistys
GPS-panta 8
Koulutuspanna 7
Käsilaite 6
Käyttäjätunnus
katso 12
muuta 15
Ladattavat paristot 8
Lataus
GPS-panta 8
Koulutuspanna 7
Käsilaite 6
Lisää kaulapanta 15
Lisää koira 10, 16
Magneettinen eranto 7
Merkitse paikka
asetta lähtöpaikka 13
asetta reittipiste 13
Miten
asetta kustomoidut stim.painikkeet
koiralle 16
asetta kustomoidut stim.tasot koiralle 16
asetta lähtöpisteesi 13
asetta magneettinen eranto 7
asetta toimintahälytystyyppi 15

hanki GPS-signaalin lukitus 10
jaa kaulapanta 16
jäljitä koiras 10
kalibrooi kompassi 6
katso koiran tila 12
käynnistä GPS-panta 8
käynnistä koulutuspanna 7
käynnistä käsilaite 6
käytä kompassia 13
käytä koulustoitimintatila 11
lataa GPS-panta 8
lataa koulutuspanna 7
lataa käsilaite 6
lisää kaulapanta 15
lisää koira 10, 16
mene lähtöpaikkaasi 13
mene reittipisteeseen 13
merkitse reittipiste 13
muuta koiran nimi 16
muuta stim.tasoa 16
nimeä uudestaan reittipiste 13
ota käyttöön koiran etäisyys 17
ota käyttöön koiran nopeus 17
ota käyttöön stimuloinnit seurannan
aikana 14
ota käyttöön toimintahälytykset 14
parita kaulapantoja käsilaitteeseen 9
poista reittipiste 13
sovi GPS-panta 9
sääda näytön asteikkoo 10
Määritelmät
ehdot 5
kuvakkeet 4, 5
pääosat 4
päävalikko 5
Nollaus 18
Näyttö
himmennysajastin 17
Paristot
hävitys 21
tietoja 8
Parittamistoimintatila 9

Poista koira 17
Reittipisteet
mene lähtöpisteeseen 13
mene reittipisteeseen 13
merkitse lähtöpiste 13
merkitse reittipiste 13
nimeä uudestaan reittipiste 13
poista reittipiste 13
Seuranta
koirat 10
oma sijainti 13
sääda asteikkoo 10
Stim-alue 16
Stim-painikkeet
koirakohtaiset kustomoidut asetukset 16
koirakohtaiset kustomoidut tasot 16
Stim-tasot 14
Testivalotyökalu-ohjeet 8
Tietoliikenne
GPS-kanava 15
Koulutuspannan kanava 15
Käyttäjätunnus 15
Tila 12
Toimintahälytykset 14
Toimintatilat
koulutus 11
parittaminen 9
seuranta 10
vaihda seuranta-/koulustitilojen
välillä 14
Usein kysytyt kysymykset 19
Valikko
asetukset 14
päävalikko- 5
Valot 7
Koulutuspannan merkkivalo 7
Vianmääritys 20

